(明治四十一年十一月三日 第三種郵便物認可)

泰東日報

陰曆甲戌九月一日
昭和九年十月八日
西曆一九三四年

發行人阿部眞言 編輯人李永謙 印刷人李昭德
本報創刊西曆一九〇八年
社址 大連市奧町八十五番地
電話 社長室四五二四 營業局八〇九一 編輯局八〇九二 廣告部八〇九三

價目		
本埠	外埠	廣告
零售每份五分 每月壹元三角	每月壹元四角五分半年八元四角全年十六元六角以上俱以現大洋本位計算	每行(五號字十三字)一日刊費壹元指定特別地位加倍長期另議

日廢棄華府條約 署定十一月下旬
決不顧及列國贊否如何 其發出通告手續已決定

【東京七日國通電】日本政府將於如何時期、以如何方法通告廢棄華盛頓條約、關係各國均極注目。於倫敦預備談判時、日本政府決以公正妥當之態度、而提出以公正妥當爲主眼之軍備均等的徹底的軍縮案、使之充分的理解後、即選擇適當時期、決不顧慮列國之贊否如何、關於廢棄華盛頓條約案之程序、則爲先於樞密院採取諮詢奏請手續後、即將該正式通告書送於各關係國、該通告時期、預測將在十一月下旬之模樣、

美國軍縮案之主旨
即在較現行比率扣除二成

【東京六日電】據五日紐約泰晤士報載、美國之軍縮方針如左、一、依據華盛頓及倫敦條約之精神、以尊重其所決定之比率、依該比率擴大軍縮量、一、奉行大艦主義、關於砲徑將十六吋改爲十四吋、一、廢止潛水艦、乃美國多年之主張、日美若不提案廢止航空母艦及爆擊機、十八吋之巡洋艦、始終主張維持、總之羅日史旺生海相、非公式所發表之維持現行比率擬除二成之精神、爲美國案之主旨、

磐石縣共匪窟 即將被剿滅
滿日協勤積極進行 首魁等四名已落網

【吉林七日國通電】事變以來、因爲共產黨之反滿抗日根據地之吉林省磐石縣三紅砬、大安屯及萃廟子附近、雖經日滿軍數度討伐終未見滅、俟日滿剿匪軍撤退後、該等匪復來擾亂、依然繼續其赤化宣傳及反滿抗日工作、頑強抵抗、是以實有衛其本據徹底進行掃蕩之必要、故吉林憲兵隊、早在考究掃匪工作中、若於其出沒時、實行討伐、難奏効果、是以使派遣磐石之橫山憲兵隊長與同地領事館警察並警務局員之四十八名、組織一決死的乘馬隊、準備衛其根據地、十月一日、由磐石縣城出發之途中、與匪團相逢數次、三日夕刻已到目的地、遂將集合中之東北人民革命工作員反日首魁郝樹堂以下有力工作員四名檢舉、高奏凱歌而歸、目下正在嚴重調查中、反日首魁郝某、將附近一帶五十餘戶之部落、已完全置於自己之支配下、謀擴大其反滿抗日工作、操縱土匪實爲革命中之有力者、檢舉當時曾沒收甚多宣傳文件、如此自事變以來視爲討代困難之磐石縣共頭、依此次之掃蕩其全滅將不遠矣、

林成秀談黃河問題
永定河堤工殘缺亟須修築 請寧府追加撥款結果圓滿

【天津四日訊】冀建設廳林成秀前奉省府令派赴滬、向黃災救濟委會及黃河水利委員會會商堵築黃河決口及決口責任問題、事畢已於昨晨時許搭乘平滬通車返津、下車後、返寓暑事休息、旋赴省府謁于主席報告、下午到廳處理公務、記者昨往訪晤、據談、本年冀境

黃河決口 後、行政院當提示三點、分令黃災救委會、黃河水利會、及河北省政府、會同派員查明具復、其三點、(一)負責人員、(二)堵築決口、(三)救濟災事、三機關奉令後、均分別派員蒞工查勘竣事、此次赴滬、係會同黃災救委會、及黃河水利會代表歸納各方查勘情形、擬具呈復政院方案、討議結果、關於負責人員問題、因中央業將防守不力之河北省黃河々務局長孫慶澤撤職查辦、至是否尚有其他人員、須連帶負責讓處、刻監察院已派監委高友唐周利生二氏前往澈查、將來當可大白、故暫不列論、

堵築決口 事項、省府前已籌撥四萬元、令善後工程處搶堵、於上月十四日興工、刻原第二十五號口門、業經堵合、第十一及第二十八兩口門亦已斷溜、僅第八號口門尚微交水、俟水勢稍落、即可一律堵築合龍、現黃河本已屆下汛時期、惟因利津入海河口及冀魯交界處之河道淤塞、水難暢流、致水勢向兩岸橫衝直撞、波濤洶湧迄無追落模樣、楊耿業被沖陷、北三段老大埧之橫埧、日前亦被切斷、王工程處正加兩搶護、情勢異常嚴重、查黃河挾帶泥沙深厚、依據該河歷史經驗、每經百數十年其河槽被泥沙淤墊、無法容水、即自行改道、自古迄今、已經過七次變遷、按現勢觀之、相信於最近將來、恐復有改道可能、果也、其河道循北、則匯漳衛兩河入海、本省北部汚濫難免、若向南則導淮工程將盡毀棄、關係國計民生、至重且矩、行政院前已議決、由中央及河北省政府、各撥十萬元該辦理堵口、由省府及黃災會、黃河水利會、組織工欵保管委員會負責進行、本人等此次在滬、業乘便將工欵保管機關組織成立、已呈請政院撥欵、辦理堵口及堵築串溝、加做防禦工程、至

救濟災民 一節、省方先後已撥去賑款二萬餘元、亦屬盃水車薪、蓋長垣濮陽兩縣、去歲災情甚重、本年縱無災患、亦須相當救濟、況復罹浩刦、無如省庫奇窘、籌欵乏術、已請中央施賑、能否邀准、尚未取必、氏總稱、本人歸途至京、曾向行政院及內政部、對永定河春工費防汛費等、有所請求

查永定河 經費及各項事業費、向係由財部撥發近年來因國庫支絀、經費已縮成半數、計每月六千二百九十元、僅勉敷開支、至春工費年爲七萬元、防汛費二萬五千元、特別搶險費二萬九千餘元、及歲修費數千元、雖列入中央預算、並未加數發給、本年春工、經省方及工欵保委會、一決向中央呼籲、延至五月間、始撥付五萬元、距汛期尚僅月餘、且爲數甚微、只將各段署事修補、本人於工竣後曾往勘驗、見堤埝殘缺情形、預料本年該河恐深難脫永患、衷心惴々、時感不安、殊不料竟得慶安瀾、實出意外、惟兩岸大堤、經大水之冲刷、愈爲殘破、尤須增發工欵、修築堅固、以弭巨禍、距本年度中央預算、竟未將該河各項事費列入、故本人特向院部、詳細述明該河堤防關係之重要情形、請予追加、結果圓滿、可望照辦云云、

齊王一行 已抵東京

【東京七日國通電】蒙古民族代表興安總署總長以下十一名、六日午後九時二十分、抵東京、阿部大將及滿洲國關係者、多數候迎之下、已下榻於山王旅館、

駐華美使詹森氏 即將經連返國
=臨行發表之談話=

【北平三日通訊】過去四年又半以來、努力增進中美邦交之美國駐華公使詹森、定於今日下午三時零五分、偕眷離平赴京、轉滬放洋返國、過京美將順便向南京外交部辭行、並有所商談、至駐日時大使葛魯、則留平俟本月八日、始行乘輪經大連返日、預定十月十四日抵東京、報載將與詹森同行說、乃揣測之詞、詹森在京向中國當局辭行、後定本月九日、由滬乘胡佛總統號返美、昨日新聞記者訪晤美使於使館邸內、暢談近年中美關係、惟多關外交機密、最後詹氏自書書面談話一紙、交記者作爲新聞上之參考、茲譯其書面談話原文如下、「余定今日(三日)偕妻及子離北平、返回美國之故鄉、作兩個月之休假、吾之幼子乃生於中國者、吾輩預備明年初春歸來、在中國吾輩曾有過極多之快樂時日、及極多之良朋益友、今日雖對返里甚覺快樂、然預料假後歸來時、必更快樂也、在過去廿五年以來、吾對此偉大的國家之中國變邦進展、曾抱極大之興趣、今此種之興趣、書與時俱增、吾對中國民族之將來之信心、亦與時俱增者也、美國駐華公使、奈爾遜、德斯勒、詹森一九三四年十月三日、」在此短々的對新聞記者之書面談話中、詹森已將其對於中國前途所抱之信心、流露無遺、而其子(現已二歲)生於中國、尤爲彼所樂道者、考詹森氏乃民國十九年一月來華、駐華已四年有半矣、

西班牙首都馬德里 叛亂仍未稍熄
自六日以來繼續市街戰

【馬德里七日國通電】爲鎮撫人心離行放送、發出聲平定暴徒、軍隊警官均行總動員、極力鎮壓、但西班牙首都馬德里、於六日已成擾亂之巷、該暴動發動於馬德里市之東部地帶、自六日朝以來罷業勞動者與警官隊、隨處皆有猛烈的衝突、目下正在展開激烈的市街戰中、死者、午前中判明者爲一名、重輕傷者甚多、病院極爲混亂、殆乎不勝下手云、

綜合凡有中國古代醫書 完成宋代醫書目錄
=滿洲醫大日名氏研究之結果=

【奉天七日電】中國醫學、自古以來均由醫師或僧道等研究、雖各有一部分的文化、但於綜合的研究上頗少、於日本天保時代丹波元堅所作之醫石考、並明治初年楊守敬所有之貴重的醫書、均納入北平宮殿中、嗣後今又移於南京、滿洲醫大東亞醫學研究室、鑑及對該等有綜合的研究之必要、並使完成該綜合的研究先之醫書、乃爲醫大之重大使命、故由永年東方學院々長狩野博士所指道之日名靜一氏、於昭和四年便即着手編輯目錄、邇來由於五年間之努力、乃爲東洋見未所見之中國醫學研究書「宋代醫書目錄」已脫稿、該宋代醫書目錄原稿引用書籍解答、達四百八十九張、目次爲百十五張、本文書達一萬六千張、其參考書籍之範圍、現在所能搜集之凡有經史、均包括在內、並宋代以前所遺失之醫書、幾乎全搜羅殆盡、又其來歷變遷及先人之考証等一切之文獻、亦悉入其內、若利用此書、初學者必可一目瞭然云、

通過古北口各國人 八月中之統計
入國者二二〇三 出國者二二六七

【錦州七日國通電】據某機關情報稱、八月中在滿華國境古北口各國人之出入數如左、

入滿數 中國人男女、九三一、日人內地人四五、鮮人四、滿人一二二三、
出國數 中國人一〇〇一、日人一〇七、鮮人五、滿人一一五四、
合計 入滿者 二二〇三 出國者 二二六七

中國人幾全係行商人、或與滿洲國內商人交易由北平方面而來者、日本人官公吏均係以視察爲目的者、又八月中、該地方面、降雨甚多、交通不甚如意、以故往者較少、但上述數字中苦力不在其內、苦力出國者爲一九三名、入國者無一人、入國被拒絕者爲二十一名、該出國往故來者一九三名、爲在熱河省內採取鴉片已畢者式因鐵道工事之一部已完成而歸國者、入國所無者蓋因雨多、承德北平間交通杜絕與警察隊之取締嚴重故也、入國拒絕者二十一名、爲無確乎之目的、欲漫然而來滿認爲不良者、

魯韓修復孔廟
估計至少需八十萬元 籌捐近廿萬不敷尙鉅

【濟南一日訊】韓復榘電蔣、汪、孫科、居正、于右任、戴傳賢等、謂修復孔廟及周顏曾孟各廟、估計至少需洋八十萬元、非先籌足五十萬、不敢冒然興工、惟籌捐三年、所收僅四萬餘、另中央助十萬、蔣捐[illegible]萬、不敷甚鉅、現在非發揚孔教、實無以約束人心、非修孔廟、實無以昭誠敬、懇中央指定專欵、或另特別捐欵、庶早觀厥成、請訓示、汪覆電與中央祀孔併案討論、戴覆電謂募祀孔基金時、中央捐二十萬外、由各省府民間及海外分別認募、以百萬爲最小限度、其餘俟待後爲建設文化事業均有相當計劃、

炸平奉通車案 首犯已處死
史燦堂—江蘇省人

【北平七日國通電】茶定事件、探明爲正義暗殺團所爲、北平憲兵第三團、於九月二日已將該國領袖史燦堂逮捕、昨朝已處死刑、該犯人爲生於江蘇省、曾就長於北平大學法學院、去年服務於東城某中國報館、未至一年、便行退職、

吉林全省已籌備 恭迎皇上巡幸
商務會準備奉獻品

【吉林七日國通電】滿洲國皇帝陛下之巡幸吉林一經發表、吉林市瀰漫一片奉迎聲、各方面現正在考究獻納紀念品中、吉林商務總會、牽光選定獻納品現已着手選擇人參毛皮鹿茸中云、

黃河續漲不已 超過大汎時水位
豫魯兩省正嚴防

【開封三日訊】三日晨黃河下南上北均漲九公寸、上南漲六公寸四、東沁漲三公寸七、黃委會鄭工程師二日赴武陟、河務局長陳汝珍、工程科長吳樹聲、三日晨分赴廣武下北督飭防護、【又訊】開封北汎十九堡五堡上首、發現一大回溜、捲向西流、致川埽蟄卸、長四丈九、八埽下首蟄卸四丈、九埽蟄三丈五、二十堡頭埧蟄卸五丈九、二埧蟄卸七丈、扶溝災民八百餘廬集汴車站請振、【濟南三日訊】魯河務局接陝州電、黃河水三日子刻續漲五公寸六分、超過大汎時水位、魯境可虞、當再電沿河二十二縣長嚴防、局長張連甲定四日赴上游視察、【開封二日訊】黃委員接委員陳汝珍等向三次大會提議一、銜接西壩頭至大車集間官堤防河改道、二、築北岸黃河鐵橋至荆隆土堤、保障田地一千六百頃等案多件、正赶編議事日程、

移滿鮮農因匪擾 「多棄田歸里」
九月統計已達二千戶

【京城七日國通電】據朝鮮總督外事課所調查、九月在滿朝鮮人、因匪賊跳梁遷居或歸朝鮮者達二千戶、約一萬四千人、其中棄田地歸鮮者、亦有一千六百餘戶、被害地大部分爲北滿地方、此極影響來移民計畫、故總督府正在研究對東中云、

何應欽西遊印象
謂華北須提倡舊道德

【北平通訊】軍分會委員長何應欽氏、於上星期二赴察綏視察地方軍政情形、遍歷張家口、張北縣、大同、綏遠、包頭、敏珠爾召等地、便中檢閱傳作義、王靜國等軍隊、並遊獵於綏包、蒙古王公趁機在敏珠爾召謁見一次、陳述蒙地情形、何氏由綏遠動身於前晚抵西直門、趁便作西陵之行、故未下車、原專車轉入平漢路、於昨晨抵梁格莊支線、換汽車往遊西陵、憑弔明朝列帝陵寢、歷數小時、登車後遂即開車、昨日下午六時半抵前門西站、軍分會高級員司及各將領到站歡迎者有商震、宋哲元、鮑文樾、劉翼飛、向其[illegible]、余晉龢諸氏、何氏下車後、返居仁堂、何氏發表書面談話如下、

本人受命來主北方軍事、業已一年零六七月、在此期間、除乘機訪友、赴津三日外、未嘗離開北平一次、邇來大局平穩、營務稍閒、因得抽暇旅行察綏、往返歷一星期、赴張北及包頭並由包頭、前往崑獨崙召喇嘛廟視察風土人情、此行純係遊歷性質、確無何等重要意義、而遊歷之暇、則與平綏線軍政長官及地方人士把晤、耳聞目見興感良多、此行第一良好印象、爲察綏兩省在宋傅兩主席治理之下、秩序安定、建設進步、察哈爾承去歲數度戰亂之餘、不過期年、已不見一亂兵一散匪、市鎮繁盛、潔公路寬闊、一年以來、張家口人口、由六萬餘增至九萬、張北縣人口、由一千增至萬餘矣、綏遠傅主席治軍輔民、實心任事、開墾滿渠、獎勵墾牧、改良羊種諸要政、皆已深植基礎、誠令人贊佩不置、今日談國是、讓圖策者、皆競言開發西北、西北幅員遼闊、人口稀少、人不能盡其用、故地不能盡其力、如綏遠面積一百二十萬里、人口不過二百九十萬、每方里僅得二人、以視內地之稠密省分、相距懸殊、今後移民實邊、無論就解決民生問題及充實國力而言、皆爲根本要圖、察綏二省、所以能向建設邁進、第一實受和平之賜、第二則基於負責當局之道德的努力、蓋和平爲建設前提、道德的努力、爲建設之基礎、惟先有和平、而後致力於建設、惟道德的努力乃、能廉潔而有效力、乃能使建設合理化、由察綏推及整個華北、僅就事實方面而論、本人受命於危難之際、勉維現狀建樹一無可言、今日之事、首須振興民氣、提倡舊道德。對於不越合理範圍、講信修睦、對內只有自立自救之覺悟、在此絕大覺悟之下、方能在事實上改造華北、此皆有待於中央政府之指導、地方政軍當局及民衆協作之通力合作、同德同心、埋頭猛進、即非一手一足之力、更非一朝一夕之功、吾人惟有加緊反省與努力而已、

大陸向西移動
六年間移動卅七米

【東京六日國通電】爲實驗「大陸向西移動」之學說、由文部省帝國測地學會、派東京天文台宮地技師、以下三技師自七月下旬起迄七月下旬間於山形縣飛島、同縣之飯盛山並秋田縣之岬山三處、着手於理學博士寺田寅彥氏之提倡實驗大陸移動學說、結果以東京爲起點、至飛島與秋田縣之岬山方面、六年間向西移動達三十七米、該實驗於世界之地質學界、未曾見有先例、故此結果、極世界學界所注目云、

中華棧新社
(旅)(客)(福)(星)
自新洋鐵三樓 蓋式灰筋層房
大連常陸町三三・三七・四一・番地
新社電話長7971 大連樓上電21646 樓下4200 奧町棧櫃話5744

大屋寬闊各屋皆有自來水熱水洗臉盆站櫃大房躺椅銅床錦被電鈴西式大磁盆沐浴室由客自便分文不取自來水木便器自來水坐甬客便器客用信紙信封俱全冬則暖氣夏則風扇倍極完善應酬周到價廉便利報關上稅

營口 中華棧 電話八四九
長春 義昌公司 長電話二七八
哈爾濱 中華棧 道裏 電話四三五八
道外棧櫃 電話二一三一
運輸部 電話二七〇二
青島 中華棧 棧櫃 電話一四五九
東棧 電話一〇一八
錢莊 電話九九四
大連市奧町中華棧
本主人謹啓

近畿地方風水害義捐金募集

此次友邦日本不意忽罹颶風雨災、爲空前所未有、近世所罕見、較之往年關東震大災、災區之廣、被害之重、倍徙於斯、絕後之浩刦、洵不泰同情者也、慘慘情形、目不忍睹、此誠爲空前慈善君子胞與爲懷、慨然捐助、務請義粟仁漿、源源施與、集腋成裘、所全者當非少數、茲謹代災黎頓首以請、

募集方法
一、義捐金額隨意(不收物品)
二、收欵處 大連市役所
三、截止期日 十月末日

發起人
大連市役所 西部商會 滿洲日報社
大連四警察署 大連民政署 大連新聞社
區長聯合會 大連商工會議所 滿洲報社
愛國婦人會 婦人團體聯合會 關東報社
大連市商會 在鄉軍人分會 英文滿報社
西崗商會 滿鐵社員會 泰東日報社

德泰百貨店應時運到

蘇杭鮮妍衣料兩洋美麗嗶嘰船來化粧香精家庭旅行用品爲適合顧主心理定價分外低廉二樓陳列提莊貨破格大賤賣

陳列種類
門市部 環球雜貨 化粧物品
二樓 綢緞 總葛 呢絨 布疋
三樓 磁器 玩具 留聲 唱片
大連奧町五十五番地 代表電話四一八七番

雙燕水鴨商標絲光線襪近有假冒
▲請認明眞正國貨免爲所愚▼
▲奉送贈襪劵薄酬賜顧諸君▼

本公司雙燕水鴨商標絲光線襪優美艷麗耐用價廉久已銷行中外深蒙各界人士歡迎詎近有無恥奸商以下等劣貨假冒雙燕水鴨商標希圖漁利以僞亂眞殊堪痛恨本公司今特於民國廿三年七月起加印單紙並蓋水印帖在襪身爲憑以杜冒效爲此敬告諸君務懇留意認明眞正國貨分別貨質優劣庶免魚目混珠爲棍徒所愚本公司並爲酬答諸君歷年垂顧之雅意起見凡購雙燕水鴨線襪壹雙即奉送贈襪劵壹張積存此劵拾張可換取該線襪壹雙積存壹百張可換取該線襪壹打請向本埠代理處換領區區贈物聊表微忱還祈諸君鼎力賜顧藉廣銷場不勝感幸此佈

本公司 總廠在香港油蔴地 分廠在中山縣南區
總代理 天成號綢緞百貨店 本店浪速町電話六七五六番 支店西崗子電話六〇五八番
香港利民興國織造有限公司謹啓

各地新聞

孔學會進展之迅速
新改組經學院
各縣風起雲湧設立分會

【奉天】孔學總會。[illegible]

友軍出發梭巡
到處平靜異常

【海城】駐剳海城。友軍野呂兵二百餘名。前曾由海出發。爲開往營口一帶。沿途梭巡。搜查匪跡。而到處平靜。頗稱安堵。當於五日。下午四時許。即全隊官兵。奏歡旋海云。

瀋陽縣考學警廿日實行

【奉天】[illegible]

討伐東邊道匪賊
瀋陽小野指導官返奉
東邊匪賊將次第掃清

【奉天】在一月前。奉天省公署警務廳。派赴東邊道討伐匪賊之奉天省警察第二大隊。指導官本鄉勳。因病未克前往。由警務廳臨時派瀋陽縣警務局指導官小野眞末氏。隨軍指導。嗣因本鄉指導病癒。馳赴陣地。乃替回小野指導官。已於五日晚返奉。六日午前九時往警務廳報告。一月來東邊討伐成績。十時許赴縣署上班。據談。此次討伐非常順利。劉警隊已至輝南。大帮匪賊經二隊及日滿軍之痛擊。已將殆盡。其小帮者。伏隊不定。但秋禾將完。匪賊命運將隨之而終。第二大隊約在下月初旬返奉云。

瀋陽全縣水災
地畝損失約在五萬畝
調查畢分別減輕課賦

【奉天】稅務監督署。派曹委員及瀋陽縣內務局科員劉香廷。下鄉調查全縣水災損失等情。已請前報。該調查委員。已於五日返奉。據談全縣受水災地約在五萬畝。以一二三四區爲較重。此次調查水災狀況。純爲減輕課賦。按受災情形。標成分數。計受災九十成者。減課賦十分之八。七八成者。減十分之五。五六成者。減十分之二云。

一期警察練習所
舉行畢業典禮
考試課目二十四門
畢業學警五十六名

【本溪】警察練習所教務長。常伯英。以第一期學警五十六名。已屆畢業之期。請准縣令舉行畢業考試。並知照各隸務教官。擬題請縣派員監考。由常務教長。將學警畢業成績造表呈縣。並榜示週知。考試課目。訓育。警察學。特務警察。勤務要則。違警罰法。查戶口。刑法概要。保安警察。民法大意。刑事。訴訟法。日語。消防警察。外事警察。犯罪搜查法。衛生警察。文牘。常識。軍學大意。捕繩。柔道。檢點。術科。操行。考試優劣次序。范希文。張連惠。李振久。于喜盛。李樹楷。林玉章。孫洪濤。程永振。鄧興麟。常毅。唐雲鵬。戴奎卿。劉清振。常富春。陳書凱。吳振華。張玉芝。張家振。李春宜。王奎多。裘恩良。孟耀周。謝[illegible]趙恩承。李效[illegible]宋文光。李森。[illegible]芳。金安韜。李[illegible]康振泰。孫殿[illegible]袁永治。楚化民[illegible]謝學。赫雨霖。[illegible]三。劉景一。孟[illegible]田保安。孟憲[illegible]劉恩普。郭固才[illegible]世有。劉景三。[illegible]十六名。於本月[illegible]。在該所教室舉[illegible]參加者縣長（代[illegible]石川參事官。大[illegible]迫田指導官。[illegible]財務局長。吳內[illegible]育局長。司大隊[illegible]法團首領。閱記[illegible]人。典禮會序。[illegible]。來賓入場。致[illegible]教務長）向國旗[illegible]向縣長行三鞠躬[illegible]長兼所長三鞠躬[illegible]一鞠躬禮。向職[illegible]禮。學警全体合[illegible]長報告在學經過[illegible]（王科長代）警[illegible]賓祝辭。縣長頒[illegible]局長授與畢業証書。教務長授與獎品。第一名范希文得警刀一把其餘得墨盒鋼筆鉛筆等物教務長致閉會詞。撮影記念。聞各學選優秀者。分派沿線各區署服務。將來成績良好時。即提升爲分所長以資鼓勵。聞第二期學警。將不日即可開學。足見本縣當局注重警察進步。而尤得常教務長之警察模範人才。以充師表。實爲吾繼入民將來之慶幸云。

行政官提倡體育
祀關岳比賽網球

【本溪】縣長陳蔭翹。參事官石川博見。於本月四日假祝。關岳之秋高氣爽的日子。上午九時。在大堡警察練習所操場。作各機關學校網球友誼比賽。共三十餘組。並備手巾數打。以作獎品。參觀人數百餘人。當時各選手均精神振作。各顯身手。結果以警察練習所。教務長常伯英。學警田保安。張玉芝。張成名等四名。最爲優秀。竟獲全勝。於十一時許。乃興盡而散云。

高級聯運籌備會
運動項目已決定

【哈爾濱】哈爾濱高級十校聯合運動會。第二次大會。日昨（三日）二十時。假特區第一中學。召開籌備大會。到會各學校々長。及代表等十數人。開會後討論事項。所有項目與第一次運動會相同。另行添設普通組。項目與特別組同。但增遊藝項目數種。以資點綴。特別組每項。每校只准報名兩人。每人不得超過三項。普通組。每項每校只准報名四人。每人不得超過二項。徑賽比賽共兩日。（十月十五六）球類比賽四日。（十七八九二十）會費每校担任五十元。餘不足數。出售門票添補之。入場費。每人國幣五角。各校參觀學生。每日只准前往三分之一。餘者一律須購門票云。

東路大舉勦匪
協勦軍隊均已到哈
籌備就緒即往勦除

【哈爾濱】關於北鐵東路匪患。當局早有勦伐計劃。所以未編擧行者。因第四軍管區所屬各部隊。均散駐各地。在夏防期間。未便輕予調遣。目下已屆秋末。沿線樹葉。大牛凋落。誠爲討伐匪賊之良好時期。故已決定於日內大擧進勦。中央爲期早日肅清匪患。特調奉天省之靖安軍。來哈協勦。該軍業於日前到哈。江省々騎兵第十五團亦由梁團長率領開到。此外有尚各地馬步軍隊頗夥。均已相繼集中。俟各項事務籌備就緒、即行大擧討伐。逆料區區殘匪。不難一鼓蕩平云。

大批匪徒落網
正犯十六從犯二名

【哈爾濱】本埠之搶案。頻出不絕。警廳刑事科。搜查股對於異常注意。自日前中央銀行職員。周炳南家被搶後。匪字偵探隊。鄭王二隊長。曾晝夜不眠。督飭各探員。偵查匪等之線索。以便捕獲。而免滋擾市面。日前在道十四道街。偵知匪人之行踪。於當日晚。由鄭王二隊長率探員。至十四道街。門牌六十九號院內。捉獲李樹松。楊玉隆等九名。經訊問結果。此數匪非搶周炳南之正犯。該正隊長鄭純玉。及副隊長王家訓。二人遂又親率探員。至各偏僻地區偵查匪人行踪。乃於月前二十八日。下午三時許。偵悉北八站門牌八號。姜海亭家。住有盜匪數名。當日四時許。由二隊長率探員張存山。宋紹武等六名。前往匪穴將慣匪姜海亭。魏子安。李學達等三名。及從犯孫煥清一名。一併捕獲訊辦。當日晚該隊又在難民區。十段二十六號。抓獲盜匪王旭東。（報字天題）。莊春林二名。併匪首天義之子耿文成一名。及從犯郭景彬一名。同時在莊春林家。起獲王旭東匪槍一支。子彈十五粒。一併帶隊。於留日該隊。又在新市場門牌三十號。抓獲盜匪犯宋廷榮一名。及其■陳鳳英。一併解隊訊辦。經嚴重訊問後。據莊春林魏子安供稱與■文成之父。（天義）併逃犯張玉堂等六人。結夥行搶中央銀行周主任不諱。該隊曾請周炳南到隊相認。當日行搶確有莊魏二人。訊據李學達姜海亭等供稱。於日前曾搶大水晶街邱長齡者。其餘郭景彬。陳周英。孫煥清。等從犯皆有重大嫌疑。現正在偵查云中。

日滿交歡有聲電影
在哈演映隨意往觀

【哈爾濱】自滿洲國建國以來。三載於玆矣。於此三年內。實施王道主義。廣興建築。清除匪氛。是以今已漸趨清平。詳推其源。則不外帝國之成立。成立帝國乃友邦日本所援助而得之也。緣此滿洲國之友邦。亦即爲日本。故對日本帝國。首宜親密聯絡。曾經國務總理鄭孝胥氏。親自訪日致謝。現爲使民衆之深刻認識。已製成。「帝出東方」。滿洲國特使訪日記。「大地風光」。三大有聲電影片。分向各處演映。以便民衆之印象普及。本埠現已特別市公署社會科。與滿鐵事務所。合同主辦。決定於本月五六七三日間。三大影片同時放映。計五日下午七時至九時。在南崗鳳翔電影院。六日下午七時至九時。在道裏公園電影院。七日至九時在道外西門臉之禮拜堂。屆時市民均可免費入場。隨意往觀云。

順天養民兩砲艦
航行黑龍江

【哈爾濱】滿洲國海軍。足能誇耀之大型砲艦。順天養民兩艦。前此已試行運轉完了。泊於三棵樹碼頭。待機之中。於昨日九時半、由新京軍政部。坂原最高顧問。島顧問尹江附隊司令官。松本顧問。以及其他日滿將校。借搭該艦。向黑龍江方面作處女航行。預定本月下旬歸還本市云。

一、濕潤之處。除去濕土。須撒佈乾燥土砂煤渣等。
一、廁所塵箱等。急速預備。
一、溝渠下。水流停止之處。須得淘渫。又有破損之處。須修理。
一、警察官吏。其他係員。指定井。須清淨淘渫之。
一、廁房塵箱。及其傍邊等。一切。須清淨掃除。有破損之處。須修理。
一、廚房堆屋各處。鼠族通行之處。皆將瓦石。木片。亞鉛板等。填塞之。
一、傳染病之家屋。不淨潔之家屋。製造所客棧。其他多業。出進之處等。特別嚴重施行可也。
一、塵芥贓物等。一切用火焚却之。不能焚却者。堆集一定之處。

一夜發生兩起搶案
胡匪三人專要金錢

【洮南】元興永分所。辟林街住戶。傅德祿家、晚昨八時許。闖進匪人三名。一持匣槍。二持木棒。一匪守門瞭望、一匪持槍威嚇、一匪翻箧倒櫃。搶去現洋六十七元。國幣九十二元。衣物棄地逃去。又國際公司分所。敬業街住戶。周實林家。亦於是晚八時左右。有三匪人。打開大門。闖進後屋。將各箱櫃搜翻。搶去金懷表一隻。金戒指三個。國幣六十元。搶畢逃逸。比及報警追緝。該二分所。立即搜查。賊早藏匿無踪矣。

採金業者私自銷售
省公署已通令不准

【奉天】省公署二日發表。客歲六月間敎令第四十五號。對滿洲採金業者。定實於中央銀行。不意該採金者。竟多係自售於金店。或私自秘密授售。故財政部此次重令奉天省公署徹底查禁。如敢故違。定行嚴罰不貸。該署已令各市縣轉令各採金業者一体知照云。

警局檢察傳染病

【洮南】本縣務局。以時屆秋季。正雜疫叢生之際。如不設法防止。恐遺禍非淺。但爲根本之清除計。昨乃令飭所屬分所。調查管界內。有無傳染病之發生。仍逐時呈報。以便防患於未然。而期人民得健康之幸福。各分所奉令。遂按管界實地調查。以備轉報云。

徐縣長
晉省就醫

【東豐】縣長徐維浦對於辦公矢勤矢慎。對於交友尤能和協。至於糧捐之催徵。西鄉之治安。無不夙夜籌思。爲國爲民盡力。是以胡匪雖多。終未成其大害。近日以來。積勞患病。訴治未效。聞已於月之一日。晉省醫治云。

棉作視查團
參觀各棉圃

【海城】滿洲國棉花協會主催。棉作視察團。集合於海成由遼陽。蓋平。海城。黑山。錦州。錦縣。復縣。綏中。興城等。十一縣之各農、會及一般種棉富有經驗者。不下一百二十餘名。當於五日。早八時許。同至海城縣公署。奉天棉花協會。特派谷田委員。來海參加。當即一同出發、前往邑北教軍場地方。視察棉花原種圃。由掘尾棉作指導員。指導其種棉經過之一切。旋至驗軍堡、視察棉作採種圃、及視察舉。並擧行宴會。假原種圃席間由谷田委員。及海城笠井指導員。發表棉作之情況。及視察之利益。日推盃換盞。濶論高談。頗稱熱烈。迨至下午三時許。即席罷而散。並在海城驛前。撮影紀念。遂即解散。而此次視察。想一般參加者。當能獲益良多矣。

施行秋季
清潔檢查

【海城】警察官吏派出所。昨曾通知附屬地商務會。轉飭境內所屬商民。爲於十月八日及九日。乃施行清潔大檢查之期。玆將其注意各項。詳誌於下。
一、住宅。倉庫。堆房等。不論其內外。都得清淨掃除。房內須圖日光透射。空氣流通。
一、日本席子。傢具。衣服。被褥類。齊皆搬出房外。晒曝日光。
一、床下床板。都搬至房外。使空氣流通。床上之住房。亦須清淨掃除。

縣農會將召集會議

【海城】縣農會長趙庚南。擬訂於月之下旬。召集各區總農會長等會議。爲討論地方在政。應興應革進行之一切事項。而准日期。尚未一定云。

縣署考試打字員

【海城】縣公署。添聘打字員一名。業於日前。在縣署行考試。現已揭曉。當於六日。即由縣委任章健生充任。現已[illegible]

迎親車馬臨門
新婦全家逃遁

【拉法新站】東北鄉螞蟻哨屯。住戶孫某。綽號孫大肥肉。於去歲憑媒說妥。本鄉冷風口屯。某姓之女。爲其長子之妻。於上月時。已將所有彩禮等項。完全付齊。乃定於月之二十一日（舊歷）吉期爲子完婚。是日親朋畢集。賀客盈門。懸紅掛彩。鼓樂喧天。及轎馬、夫役往娶親之時。不意女方全家之人。杳無踪影。僅有空房尚在。詢諸鄰佑。則云搬走多日。不知去向矣。娶親者無奈只得彩轎空回。仍然操辦喜事接禮酬席。無異於他、但無新人而已。此事傳播遠近人所共知現正向媒人方面交涉云

胡匪遷怒
又綁姐夫

【磐石】仙人屯住戶。陳運成子被綁逃歸一節。迭誌本報。陳運成子於未逃歸之先。匪已要價七十五元。逃歸之後。携家搬避。胡匪氣憤不出。乃至運成子之姊張姓家。將其姊夫綁去。仍要欵七十五元。胡匪之行爲。實屬刁惡已極云。

【又訊】玆據鄉民來城談稱。現在天氣寒涼。胡匪尚着單衣。屯民多係貧戶。胡匪到處乏食、爲胡匪者。不過意圖發財而已。鄉間既無財物可掠。且又無衣無食。日夜奔波。胡匪生活。苦惱已極。爲胡匪者亦可省悟矣。

派夫修路
市場開幕

【磐石】本縣修築城廂馬路一節。醞釀已久。現已商定具體辦法。昨經縣公署佈告週知。擬定抽集民夫二百四十人。由商會抽出三分之一。由各保抽出三分之二。而本城居留鮮民。亦擬選出工帮修。俟諸事就緒後。即可着手興修云。又城東關路北營部舊址。業經闢爲商塲。房屋均已竣工。現已通令全城街道兩旁之各小攤床。須一律搬往新闢東市塲內營業。以謀該市塲之繁盛云。

鹽務支署
招考職員

【赤峰】光復迄今。政治優良。概凡各界錄用人員。均以人材主義。不以私情。如果有材能。即可謀得相當職務。前途深有厚望。赤峰鹽務支署。々長金湼瀾暨各科股長。蒞赤以來。對於鹽務力加整頓。無疵弊。較之舊時大見起色。昨該署佈告招考僱員。如果年齡等合格。均可報名投考。以便錄用。定於本星期日在本署考試。現時報名投考者。甚形踴躍云。

新任縣長王冷佛
今日涖任視事

【赤峰】本縣長孫廷鈞氏在任數載。前經省令更迭。着以平泉縣長王冷佛調充。因在平交代手續繁多。又因雨水連綿。路行不便。以致延期。迄昨（二十六日）始攜同眷屬隨員等蒞赤。下榻同德旅館。定於今下午一時正式接任視事云。

警務局長升任
彰武縣長

【黑山】縣公署警務局長王化南。自蒞任以來。對於職責不遺餘力。以致政聲載道。而商民均得安枕。無不欽佩。詎料本月二日調省擢升彰武縣長。查該局長之遺缺尚未委派云。

新鎮組設評戲園

【黑山】邑北新鎮。三邊洋行經理日人三邊滿氏。爲興隆地面振興商號起見。特在該鎮組織戲園一處。現已聘安朱子林戲班（不日行將開鑼演劇）。該園必有一番盛況云。

校長易人

【茂林站】縣立第七小學校長康秉武學品兼優。到差以來。對於職務。不遺餘力。[illegible]卜峰嘉許。偶於月前。調轉[illegible]教育局函令。校々長之職。查其所遺之缺[illegible]由縣委來新任校長。[illegible]視事矣。但後對於校務如何。容訪再誌。

胡匪夤夜
搶被褥

【彰武】本邑車站西住戶王姓家。於昨晚十句鐘許。突來匪四名。手持大小槍。闖入屋內。將被褥等。完全搶去。胡匪去後。其家人等向東手無[illegible]

祀關岳放假

【彰武】於本月四日。祀關岳之期。各機關於斯日均放假一日。以資紀念。若非前功輝煌。史冊昭垂。何至如今人皆欽仰云。

內科一般花柳外科
專門戒除鴉片嗎啡癮
入院隨意
遷移地點　東鄉町[illegible]
大連　民生醫院
東鄉町七三　電話三六七六番
院長日本醫學士　楊綏人

劉鳴卿啓事
玆爲敝人在大連監部通開設山左銀號於去年聲請官廳停業當蒙許可着手收束今已將外欠欠外各帳項一切結理清楚毫無糾葛對於錢鈔取引所之取引人亦已廢業特此聲明

韓恒久鳴謝啓事
此次東隣關西一帶颶風爲災勢甚猛烈狀極慘酷而其損失之鉅竟以數億萬計敝雖立於災區之中但幸免於危辱承國內四方親友紛紛賜電慰問殊深感愧謹藉報端敬申謝忱尚祈鑒察爲禱
京都帝國大學法學部　韓恒久　謹啓

公和利百貨店開幕一週紀念
大贈彩
陽歷十月一日是本店開店幕一週年紀念爲酬謝顧主引起顧主興趣特用抓彩辦法大贈品自十月一日起至十一月一日止凡在本店購買貨物在二元以上者均有贈彩彩品爲毛毯衣料線毯鏡子毛巾牙粉等類彩彩不空貨價照前並不更動欲買賤貨良機勿失
哈爾濱分設新京北門裡
電話滿洲四百〇六番　自動五二七九番

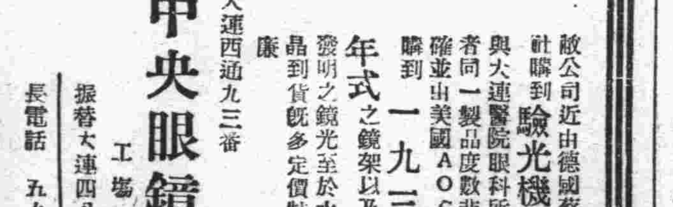
朝日万金膏
主治　肩板、腰痛、跌打損傷、疲乏、神經痛、婁麻、貿斯、筋骨痛、其他一切皆有奇効
定價　十二錢　二十五錢　卅錢　各藥房皆有出售
代理處　天然堂藥局
久光兄弟合名會社製　日本佐賀縣田代

株式會社正隆銀行廣告

開設年月	明治四十一年一月
資本金	票一千二百萬圓
總辦	安田善四郎
顧問	安田善次郎
業務要目	各項存款放款匯兌及普通銀行一切營業　代理關東洲地方費現款出納及大連市金庫事務
總行所在地	大連市大山通十一番地
分行所在地	營口、奉天、撫順、長春、新京、天津、安東、鐵嶺、公主嶺、四平街、青島、哈爾濱
派出所所在地	大連小崗子、沙河口、奉天小西關、西安、洮南、綏化
通匯處	日本內地朝鮮南北滿洲台灣中國各地等千餘處
電話	總行代表番號七一一一、夜間七一一四　振替貯金口座大連二一〇

王仁眼科專門醫院
院長　王仁
地點…大連市西通六十四番地　常盤橋西廣場電車中間
電話六七五二一番

緊要聲明
啓者鄙人於五月二十二日由奉天小西關中央銀行匯綏中中央銀行國幣一百十元省字第二四六號匯票一張因郵寄途中遺失除在綏中掛失外特此登報聲明作廢
鄙人　許廣珠　啓


敝公司近由德國彝司會社購到驗光機一臺與大連醫院眼科所使用者同一製品度數非常確並由美國AOC會社購到一九三五年式之鏡架以及最近發明之鏡光至於水晶茶晶到貨既多定價特別低廉
中央眼鏡公司
大連西通九三番　工場全上
振替大連四八五一　長電話九九八七

新世界有聲電影院
陽曆十月五日只映四天
國產武俠激鬥巨片
女俠飛燕
機關冒險風馬騰空越山渡水如履平地
全部有聲　偵探捉賊
中西兩部默聲巨片一套映完
（下期預告）大破金葬山

為使民衆普遍明瞭 舉行愛護週間
開運動會并兒童作品展覽

【洮南】滿洲國鐵路總局。為慰安愛護村民起見。前曾組織巡迴遊藝班。巡迴沿線各站。今者更欲使線路旁之愛護村深切明瞭愛路之宗旨。又舉辦鐵路愛護週間。自十月八日起。一週間。在各地舉行。並於齊々哈爾。舉開小學校。兒童作品成績展覽會。又在該驛前。開愛護運動會。而於沿線。則舉行施行愛護列車於各站地。由奉天至北安鎮。平齊線則為愛護列車之到達地。洮南站。刻正籌備一切云。

【又訊】洮南鐵路局。沿線自愛護村成立後。其中之慰安等工作。已數次舉行。今時屆秋防之期。對於沿線公安警備方面。極關重要。已擬組織舉行鐵路愛護村大會。以期村民。對公安警備各項。有以協助。此意乃各愛護村聯會々長等之發起也。昨已通知各關係者。務希屆時參加指示云。

愛護村會議詳誌

洮南路路局。自沿線愛護村成立以來。成績甚佳。此雖為愛護村民之誠意。然亦鐵路當局。提倡之力也。九月二十ヵ日。各愛護村聯合會長等。發起愛護會議。由鐵路當局。極力贊之下。乃假洮南城內俱樂部。招集開會。當時蒞場者。除各愛護村長外。餘如日本守備隊長。洮南縣長。洮安縣長。參事官等。以及本埠各機關人員。各新聞記者。均出席與會。上午十時。振鈴開會其會序。一、開會辭。（洮南縣長）二、訓示。（旅團長）三、挨拶。（守備隊長鐵路局長縣長）四、協議。（警務段長）五、懇談。（假玉壺春）六、閉會。當由洮南縣長。齊鄉氏登壇講演。翻譯官譯。齊氏有誠懇之說詞。對於愛護鐵路之宗旨。及國家之關係。人民之福利。與今後我國交通之發展。聚精會神。說明詳細。足使會議席上。聽者有所感悟。次則為洮安縣長張殿銘之講演。張氏年邁。態度自然。次為守備隊長演說。及路局警務段長。報告成立愛護村後。一切進展事項。茲錄於左。（一）關於愛護村。應施行諸事項之報告等（二）本年中。應施行預定諸事項之報告。（三）愛護村。對於軍警方面。約求之意見。（四）關於連絡通報之方法。及注意之事項。（五）諸產物。施設之說明等報告。（六）徵求愛護村長之希望意見七其他。日軍守備隊長。對各村長所希望者。為村中匪警發生時。村長或任何村民。應急速報告。以便軍警協剿。而免村民徒受匪災。村長村民。附近鐵路。應隨時加以保護。以重交通之安全。但警匪特別注意。次為鐵路局。副業科之副業報告。對於今春分發各愛護村之籽種。樹苗及猪羊改種之成績報告。並一年中。以期改良。該路局前以提倡村民。共同愛路之意旨。乃發行愛路報。其一期已出版。第二期正在刊印中。對村長村民有良好意見者。均公開發表。並於十月八日。舉行愛護週間。于愛路週間。同時舉行愛路運動會。及馳行慰安列車。並表彰愛路功績者。第四村。楊村長。提議事項二件列下。（一）村長。村民之徽章發給。（二）補助村中辦公費。該楊村長。以為警發生。則村長或村民報告時。有徽章識別。免生誤會。此議業經鐵路當局之贊成通過。第二項。該楊村長。以為村中一切辦公費用。均由地方出欵。但值此地方經費不足時。及水災匪患之苦。故此要求鐵路方面。有以補助。以解地方之担負。此議路局。以事關多數經費。當時並未通過。現正在考慮中。會議完畢。已屆一時。遂舉行懇談會。在玉壺春飯店招待。一時觥籌交錯。盃盤狼藉。絃響喉鳴。女歌妓之皮簧大作。一般與會人員。乘興而來。直至三時以後。均各戴醉而歸云

少婦服毒被救

【撫順】千金寨西平康。住民李某之妻王氏。日昨不知何故與夫口角。宿氣難出。頓生厭世人之心。伺夫外出。暗服鴉片五枚。至當晚毒氣發作。被夫偵知。積極舁醫灌救。始得慶更甦。亦云幸矣。

嬰兒一身二首 孕婦產後身亡

【撫順】邑西大飄屯田某之妻李氏年三十九歲。懷胎十月。於日前午後五時生產時。因無錢延請收生婦。腹痛多時。嬰兒亦不落地。以後漸降一頭。餘部均被卡住。後經施以手術。嬰兒始行落地。但小孩一身生出二頭。目口各一。李氏因出血過多。移時即死。聞嬰兒現尚無恙云。

外勤署員提升署長

【本溪】警察七署外勤署員李春霖。任職多年。矢勤天愼。成績卓舉。為上官所嘉許。有提升之必要。五署署長。因事請假。遺缺以該祝署員升充。不日當往五署接鈴視事云。

三區匪又猖狂

【洮南】本縣城東三區。四棵樹屯。住戶韓喜祿家。於月之二十六日。乘忙收割之際。突來賊匪二名。一持八音手槍。一持木棒。搶去八歲口青騍馬一匹。八口紅騍一頭。棉被一床。青襖一件。搶畢即奔東南逃逸。騎兵第一中隊長李永泰。率隊往剿。匪已逵遁無踪。抑或經人藏匿。現仍在該地搜查之中。惟是此等竊賊。眞可謂閻王爺不嫌鬼瘦。似此賠馬老騍子。破被青棉襖。竟給搶去。該管團警據報。應如何處置云。

慶村副得人

【耿鎭】耿莊子前任村副李興武。因病辭職。業蒙上憲照准。因職責重要。未便久懸。遂於十月二日。招集村民。假本村學校院內。由九區邢署長嚴重監視。依法選舉。最後李百謙得票最多。當選為村副。李君學品兼優。熱心公益。素為全村民衆所景仰。此次被選。定能造福於全村也。

五道崗兵匪交綏
班長於槍林彈雨中救出隊長 胡匪雖潰走然雙方均有傷亡

【懷德】今日有人來大隊部報稱、有股匪四十餘名。蟠踞於五道崗村。大隊副王鴻俊。聞訊後當即與第二中隊長張鴻起。率部下士兵急往接仗。既至恰遇匪團。當即開火。分隊長郭海峰。因勇不顧身。胸部中一流彈。貫背而出。應彈而倒。匪乘機欲取其槍。該隊班長于景春。急往援救。鳴槍擊退。負郭以還旋亦中彈於胸部。雖負重傷。猶負隊長出諸陣地。此際匪中亦有負傷者。然激戰尤烈。後士兵張興。於額部中一彈。此時匪不能支。遂向北方走。因該隊之尾追猛射。救下人票二名。聞尚擊斃胡匪三名。現仍在尾追中云。

孝可格天常維東脫出虎口

本城東亞醫社。醫師常立軒。前曾從范家屯返懷。途中被匪架去等情。業誌前報。該氏被架後。不久即以其次子維東代替度匪中生活。不意於日昨。其子常維東竟安然脫逃抵家。據述逃回之經過。云其初至匪窟。衆匪監視甚嚴。嗣以其年幼遂稍鬆懈。故乘匪不備。帶繩逃出。約里許始聞鳴槍。知匪已覺。逃愈速。途次遇刈禾老人。代解其縛。為指迷路途而返里。聞該子現受業於本城師中校。深明禮義。素以孝親為懷。故此次伊父遇難後。聞訊之下。涕淚交加。自願以己身易乃父出險。後得尤許。乃奮勇以巳身入匪窟。拯伊父於樂土。孝忱之所集。竟蒙蒼天嘉佑。而有此次安然脫險。重返故里。邑人莫不以孝可感天。接口相贊云。

教員仗義 救濟貧乏學童

【懷德】本城士紳李文閣之次子李渭陽。曾卒業某高級中學。現任本城第八校教員。生性慈善。見義勇為。重義輕財。已為本城人士所素知。聞其父亦慣為救人之難。濟人之急等事。有此佳父。故生此良子。近有該校高二年級學生李星泉年十五歲。家道極貧。而天資英敏。每試則冠諸生之首。更兼品行之優良。尤為同學輩所贊許。而其生父於數年前逝世。以故家道愈落。恒終日不能一飽。對於求學。何堪設想。此乃自古之憾事也。不意該事竟被李君聞之。慨然允許。供給其至中學部教育費。現已肯手供給矣。如李君者、可謂功在國家。名垂鄉里。想為教員所得之薪俸。做此等開銷。可謂用之得當矣。

日語學校遷移

【懷德】青年團日語學校。自成立以來。人數頗稱踴躍。已達三十名之多。校舍附於警署之訓練室。委因今夏霪雨連綿。無一日或止。而該校舍又係多年舊屋。故一經淋雨。則坍塌不堪居住。郭校長有鑒及此。乃備文呈請公主嶺青年團聯盟會。業經批准。以教育局舊址一進瓦房二間。稍加修理。為該校之教室。想該院之隣有圖書館。與閱報室等。若學生課餘之暇。必有相當裨益。又兼該校舍之窗全裝玻璃。故光線非常充足。於今日（廿六日）已修理完竣。本日午後可正式授課云。

縣令局長股長先行到差視事

【遼陽】內務局長一席。在未委專人以先。由教育局長兼代。該局實業股長由行政股長兼代。今王縣長因見該局所辦之事。均極重要。又久令他員兼代。恐照顧不周有誤要公。查有王子岐王為丹者二人。品學端方。作事老成。因此由縣呈請省署加委王子岐充內務局長。王為丹充實業股長閣雖經省署核審資格相符。惟正式委任。得由省署轉請民政部核准。何日照准。何日奉到。殊難推測。而內務局係新設立之機關。一切新政之進行。村務之改善。以及交通實業諸要政。均待急々進行。因此王縣長特令王內務局長。與實業股長。先行到局視事為要。於本月一日。內務局長業已到差。實業股長。不日亦即履新矣云。

主任克盡厥職

【彰武】本邑彰康稅捐局。稽查股主任田榮珍。到彰以來。已二載餘茲。因上峰視其作事。不但認真。而且敏捷。曾二次調轉分所主任。最後調為局內稽查股主任。頗為局長所信任。而該田主任、猶能不負長官之器重。自入秋以來。對於稅務之監督。指導商號之納稅法。純用和靄手段。不但稅收增加。而猶能博得商戶之善感。該員似此行動。可謂局長知人善任。主任克盡厥職云。

胡匪攻入輝發城 警士完全繳械

【輝南】月之一日早六時許。輝發城地方。突去馬步匪首趙小鬍子。吳司令。天本軍。李副官。好樂。北斗等。集合匪衆三百餘名。即將該處防所包圍。兵力不支。匪遂進院。即將警士十四名。槍械完全繳去。匪即逃去。警局聞報。於七時許。國分。小串。二指導官。及大隊長。騎兵守備隊等百餘名。乘自動車兩輛。前往應援。及至則匪早已遠逃無踪矣。

……關西大阪等處災黎為宗旨。特假清樂茶園演戲六日。所得戲資。除該園開銷外。盡數撥作賑災之用。

第三條　演戲日期。定於本月十一日始行開演

第四條　至所發之紅票。由本委員會印製蓋章。再向商民各戶分送。戲票每張九角。共計六千張。價由經手人隨時繳歸會計股核收。遺失時由經手人包賠。其分配法由農商分担。

第九條　本委員會暫設職員如下。正副委員長各一人。正委員長由縣長任之。總理本會一切事宜。副委員長由記者協會長任之。籌備本會一切事宜。委員若干。分担各項事宜。顧問若干人。專任建議或備咨詢及指導事宜。

第六條　本委員會設會計股。……專司錢欵賬目。庶務股專司管理器物及隨時開銷。文牘股司宣錄事項。招待股司招待來賓。維持股司維持場內秩序。驗票股司查驗票及售票事宜。

第七條　演戲畢即將賑欵設法撥繳。並將單據賑簿算清之後。公佈周知。

第八條　以上各員均係義務職。開戲時。分別佩帶紙花。作為標識。

第九條　以上如有未盡事宜。得隨時更改之。

職員姓名

正委員長　縣長　楊宇齊
副委員長　協會長　鞠寰靑
顧問　日警署長　土屋於菟熊
憲兵隊長　淺野幸三
內務局長　呂秉華
教育局長　阮全璞
警務局長　馬大鳴
財務局長　劉紹唐
農務會長　石吉魁
商務會長　嚴佐臣
紅卍字會長　遲旭午
紅十字會長　羅崇禮
教育會長　鄭　祿
稅捐局長　劉鳳鳴
協和會理事　市民委員會長　委員　市民代表　第九署長　日警署刑事　大同報社長　滿洲報社長　關東報社長　盛京時報社長　營商日報社長　奉天日報社長　東亞日報社長　大亞公報社長　奉天公報社長　醒時報社長　大同日報社長　民報社長　消閑錄社長
石吉昌　中山盛義　黃榮九　石岱琦　梁心庵　宋承怡　孫廸凱　范峻非　柏惠峰　王榮及　趙玉ヵ　梁國佩　榮錫安　王利山　張耀名　桂福庭　王川廷　胡宏作　許百烈　井川　張友軒

孔學會開職員會

【黑山】孔學會假師中校辦公廳開職員會議。計到會出席之職員。有會長劉逢源。孫冠斌。龐琦庵。其他教育局長張仰山。股長張錫齡。以及各小學校長。會內職員等凡二十餘人。九時開會。其討論之事項如下。

一、成立經學講演班
二、成立詩社
三、着手收會金
四、孔子誕日舉行講演

計討論凡二小時。始閉始散會云。

專署通令 大煙減價

【遼陽】本城內共有零賣所七家。自開辦以來。生意頗為不惡。終日顧客盈門。今奉新京專賣署通令。於本月一日起。所有各縣零賣所。所售之烟價。一律減少。規定每日烟土有減六角八角者不等。烟泡每個重三分九厘。不吸灰者。每個一角九。吸灰者。每個大洋二角。自規定後。無論何處。對於分量之輕重。價洋之高低。不得擅自修改。為查有兩歧者。定懲不貸。本城於三日。業已實行減價矣云。

牲畜市之興盛異常

【遼陽】內稅課司衙。向有牲畜市一處。為買賣牲口所設。自事變城後。四鄉農民被匪人擾援。對於買賣牲畜。大見稀少。該市亦隨了冷落。本年因地方平。靜又加五穀豐收。騾馬牛驢等。又均為必需之物。因而該市大為興盛。每日上市之牲口。不下一二百匹。買賣者爭先恐後。甚為踴躍。若該市可謂興盛云。

謀文化向上 設打字學校

【一面坡】坡埠自開埠以來。對于文化一項。進度頗速。而今者雖不在其他大埠之下。而究竟未見精進。亦未退落。究竟考查其因。實係該地不重印刷之原理所致。彼地各界所需之書。皆由遠方購來。書價異常昂貴。並且供不應求。處處皆感困難。必須使貧富皆能不費重資而得。文化才能普及。文化之進度才能迅速。當局有見於此。遂公推趙長立創辦打字學社。及印刷事項等。實因趙某對於此事素有積年常識。又由奉天滿文打字學校畢業。發有成績優良之證書。足徵學術優長。今在中央街下坎。俄國醫院舊址開辦。查其機器優良。佈置完備。屋內潤大。頗能容衆。一般男女學生。都爭先恐後的前去報告者。不絕於途。此番舉動。地方上實能受有莫大之俾益云。

詐財者王紹武 業送檢廳偵查

【遼陽】前報所載莊秀閣詐財一節。現經屢次探訪。所得情形如下。去歲劉福金所出大洋五十元。金鐲兩枚。雖係交與莊秀閣。當在縣署當訊時。莊秀閣云。係轉交給王紹武收受。而王紹武已當時承認受鐲。故認定王紹武有許財行為。始轉送檢察廳偵查。再本年莊秀閣。有無又自劉福金有許財之事。未得詳細。而均係出劉福金一面之詞。總之去歲劉福金實是出大洋五十元。金鐲兩枚。既經王紹武承認其中情節。俟經檢察廳偵查明白。莊王二人。何者詐財。必有水落石出之一日也。其詳情容訪再誌云。

友邦風災賑濟會正式成立詳誌

【鐵嶺】駐鐵新聞記者協會。同人見友邦關西風災之慘。遂毅然發起創辦賑災積欵之舉。想我滿洲國各縣市立表同情、唯恐我邑步他市之後。本會會長遂即赴縣請示。幸蒙楊縣長俯允。並歡迎合作且担賑會正會長之任務。乃於月之三日。正式成立。遂發出公函請求援助。特假商會召集各機關法團及有力士紳等。開會討論辦法。該會乃於今四日。假教育地址。復行召集農商兩會。及城鄉各家長等。發放賑災紅票。以期收欵廣益。茲將該籌備會議決事項。及辦事細則列下。

第一條　本委員會。由新聞記者協會主催。並經縣署暨各機關各法團組成之。暫設辦事處於本協會內。自呈准日實施進行。

第二條　本委員會以賑濟友邦……

省令呈報風俗習慣 速設粥廠及收容所 各鄉聯庄會一律取消 編年報調查宗教統系

【安東】本埠縣公署。頃奉天省公署通令。略云。前為詳細各縣地方風俗人情。及舊有習慣。曾通令各縣詳細調查呈報在案。茲查業已多日。各縣仍有未行查報者。殊屬玩忽。特於日昨又催令各縣。尅日具報。不得再延致干未便。縣署奉令後。已飭屬呈報云。

【又電】安東此次水災。貧苦難民比處皆是。現又屆秋涼天氣漸冷。若不設法救濟。難免飢寒。茲為休恤遭難災民起見。着即籌設粥鍋及收容所。以資救濟貧苦難民。而免流離。縣署奉令后。現正各方籌設中。一俟設備完善。即行開辦。誠難民之福音至矣。

【又訊】本埠縣署昨令所屬各區村公所文云。為令飭事。案奉省公署民政廳令。案查前以各縣正當青紗大障時期。為補助警士警力不足計。各鄉村皆設聯庄會。現青紗已倒。無久存之必要。應即刻實行結束。特定十月一日。各區村聯庄會。一律取消。以節經費。除分行外。合行令仰該縣。知照此。令等因奉此合行令仰各村公所遵照云。

【又訊】新京國務院現為編纂第二次滿洲年報。需用關於宗教資料。將大同二年末迄現在之各寺廟宇教會佈道者。及信奉者人數詳細調查。限十日內填報到部。以憑考核。其應行調查者。為佛教。道教回教喇嘛教。天主教基督教廟宇。教會。佈道男女人數。信仰者男女人數。聞縣署已遵照辦理云

保護汽車安全 已成立愛護村

【安東】安東至城子疃一帶汽車路。自經鐵道局修築開車後。因出行迅速。警備安全。以致旅客稱便。營業頗為發達。近聞當局為保護該汽車路安全起見。擬仿效鐵道沿線辦法。組織愛護村。於汽車路兩側各五籽之區域內。設置愛護村。推舉村長一員。負責保護汽車安全。聞該村刻已組織成立。已在城子疃舉行發會式。此后該路可安全無慮云。

新義州營林署 第一工場失愼

【安東】本埠對岸新義州營林署第一工場。於日前午前十一時半。不知何故失愼。忽而起火。該工廠全部完全被火焚毀。燒至午後一時卅分始息。本市日滿消防隊皆爭先出動。前往救護。該工場規模宏大。每日製材能力。約有三百尺締。今經此浩劫后。將對于供給收受材料者。必受其極大之影響云。

遷移者何多

【昂々溪】吾人舊習。以二八月間。（陰曆）為遷移住居之期。平日搬動者絕少。間或有之。亦係另故所致者。而井每不多見。現已至八月末旬。鄉家者均已紛々動轉。數日以來。日均有遷居者。街市上車載人扛破棹爛椅。來々往々。不厭其煩。蓋亦破家値萬貫之謂也。至所遷移之地。不過由東移西。自西搬東耳。徒行往返以湊此期。其實若居住不合宜時。何日不可遷居。何必限於此際也。然各房租金。亦多以此為期。又不得不如是耳云。

金風將息 寒衣上市

【昂々溪】日月迅流。寒天已屆。吾人為禦寒計。莫不力謀衣住之煖。是以各布店之生意。略見佳强。本站昌明街西口之破爛市各商。均備售棉衣襖褲。堆集纍々。估衣舖亦將皮棉各貨。陳設特賺。雖無上好皮張。而狐貉之裘。亦羅列滿目。綢緞之襖。懸掛遍牆、惟購主寥々。實不若先前之勝也。而破袍敝襖。每日尚能快銷。蓋禦裘必者所致云。

施療班施診 地址設在商會

【泰安鎭】本鎭駐有日軍。第三十三聯隊長及川。為人心存慈祥。對於商民。頗稱和藹。……

為便利人民 多設官鹽店

【昂々溪】本站鹽倉頒發許可証之頭批鹽店。已誌本報。茲將續發者。續誌如此。

李三店　天和泰　慶和祥　瑞豐源　廣盛德　富園甚　復和成　福和祥　鴻順隆　公和永　福豐利　萬順興　潤合永　富亨久　益和發　裕順厚　和順興　華昌太　洪興和　慶豐源　天興裕　豐盛遠　永茂東　永盛祥　德順湧　義盛源　福慶昌　復昌盛　廣福茂　萬勝和　永滙祥　義聚恒　同源德　德盛昌　天合成　天順合　萬勝魁　東盛茂

縣署佈告 速領官地

【岫巖】本縣佈告。為奉省署第三三七號訓令內開。案查前清丈局丈放各縣王公莊地三陵並各種官荒。及其他各項地畝。均已先後造冊發縣。遵章升科在案。惟該局以後續丈各地。倘未升科者。為數甚多。茲將此項未升科地畝。再分別繕造征冊。發縣起科。遂縣冊內空號地畝。應出縣分別招戶價領。以資結束等因奉此。查冊載丈號畝數。已有戶承領者。均照章升科外。其餘尚有空號七十一號。茲將該項地畝坐落地段丈號畝數。分別列冊。如有願承領者。准照章備價來縣承領。合行佈告闔屬民衆一体周知。務速爭先報領。以免落後。切々此佈云。

催辦民衆學校 俾有識字機會

【岫岩】查我國肇興以來。對於設立民衆學校。積極提倡識字機會。並資以灌輸王道之眞諦。神益社會。良非淺鮮。本縣宮縣長。仰体斯旨。業經迭飭各小學校。儘量籌設在案。乃各校遵令辦理具報。固屬不少、而仍未添設者。尙居多數。似此敷衍。殊屬非是。仰文到後。務須於可能範圍內。迅即籌辦具報云。

東邊聯絡電話 刻已開始通話

【安東】本埠政界消息省當局鑒於東邊各縣地處偏僻。交通不開。消息又欠靈通。因此特與滿洲電信電話會社計議。在東邊各縣。按置聯絡電話。以資消息靈通。而利公務。聞斯項聯絡電話工程。現已大都就緒。由本月一日起。業已正式聯絡通話。此后關於消息之傳達。可稱敏捷。而對于警備上。亦必收其相當效果云

救濟各地災民 規定扣薪辦法

【安東】本埠政界消息。奉天水災賑濟委員會成立業已多日。訂於本月除演義務戲七日夜。籌欵賑濟外。並廣事各方募欵。以便救濟。對于全省官吏扣薪助賑辦法。業已規定。已由該會函達全省各市縣。按照規定。將扣薪彙集解交該會。以便轉發災區。實行賑濟。茲探其規定扣薪辦法於後。

一、月薪四十元以上百元未滿者。扣千分之五。
一、月薪百元以上未滿二百元者。扣千分之十。
一、月薪二百元以上未滿四百元者。扣千分之十五。
一、月薪四百元以上未滿七百元者。扣千分之二十。
一、月薪七百元以上者。扣千分之三十。
一、月薪包括津貼在內。扣提薪津。以一個月為限。

日軍剿匪獲勝
擒匪斃匪獲槍獲馬

【泰安鎭】本鎭駐友軍聯隊長及川、前聞境內胡匪頗為猖獗。以靖閭閻。於九月二十八日。在通寬鎭西北張發屯、與股匪接仗。雙方開槍。戰有一小時。匪勢不支。遂往北方竄去。被友軍相堵。死匪十餘名。活捉二名。又得獲槍馬甚多。友軍又尾追若干里。該匪等已潰散無踪矣。詢其匪首。係打一面。共有五十餘名。此次大挫其鋒。將來不能成聚。此股可謂消滅矣。

本號遵照行章規定辦理儲蓄存款利息優厚手續簡便另備詳章以供索閱凡有志儲蓄者請惠臨本行接洽無不竭誠歡迎
儲蓄存欵種類分別如次（一）活期儲蓄存欵（二）整存整付（三）零存整付（四）整存零付（五）整存分期付息
大連交通銀行謹啓

招募生徒 南滿自動車講習所
本所以獨特之教授法養成自動車運轉手設備完善學費低廉懇摯親切規則書函索即寄
地址大連市橋立町交通汽車行西邊便是

實用日語完璧
飯河道雄著 日金貳圓貳拾錢（菊判五九八頁 郵費十六錢）

◇忽七版◇
編輯大意
本書將日本一切語言悉蒐集成卷殆無遺漏且全卷皆以華語譯日語倘携此書一看則於商務游學歷考察諸大端凡一切應酬之日語無不備載全書分爲七編曰單語編曰豫編曰說話標準平假名編曰問答標準日會話編曰日編習題解譯編日單語編是也此書素通日語之華人諸公與精通華語之日人諸公悉協同編成而校正嚴密爲日頗多

華人專用 簡易日語會話
中谷鹿二著 日金五拾錢（四六判二五三頁 郵費四錢）

◇好評重版◇
研究日語的捷徑書出來了
啓者本號爲便利華人研究日語及日語文法起見，編輯華人專用簡易日語會話一書，此書內容頗豐富，會話適宜，且對於華人所最難之「テニヲハ」等之用法，解說頗爲詳盡，故有志研究日語者，手此一書，勝讀萬卷他書也，今値研究日語熱頗旺盛之秋，本書自出版以來未經兩載而已經印四版，以窺知本書爲如何之完備矣，本號特爲薄利多售起見，定價從廉，諸君先試購一本讀之，方知斯言之不謬也，

日本文法精義　堀越喜博 淺井周治 共著　菊判二三三頁 日金九十錢 郵費八錢
現代日本語會話文法　堀越喜博 淺井周治 共著　菊判三四四頁 日金八十錢 郵費八錢
發售處 大連市浪速町一三八番地 振替貯金口座大連九九五番 大阪屋號書店

大連 中央文具店 電話六五五五番

美容 美髮之秋（担任ビクトルダビット）
電氣燙髮 水燙 鉗燙 手指燙 加色髮 修面
本院特聘華克德爾達比德氏運用其新奇技術爲諸君美顏美容必使諸君滿意而歸謹乞惠臨是荷
ミトセ美容院 大連市西通九三（三階） 電話三五九九

第八〇期
（每星期一出版）

本期目錄

孔三爺……金雙戈
影子……夢園
車夫王三女人的死……子紋
往何處去……吠影
祖母（續）……醴徵
明月與玫瑰……茅塞
秋雨中之詩人……蘇盧
祈禱……靜瀾

孔三爺

金雙戈

（一）

孔三爺近來濶綽多了，私官兩造都歸得開，那一個有頭有臉的人不和他有交情，人也真行！四十多歲正當年，語音夠多麼響亮，斷事如神，大事化小，小事化了，他眞不愧爲S村的活判官，說出話來，誰不說正派！那肯不聽！人濶得突然，原是易引起嫉妬的，但S村的人們，對三爺的態度，却不是那樣，但以爲三爺大名本是當稱頌的，那正是必然之理，像孔三爺那樣的人報酬，就是「名」

孔三爺的人生哲學，是建設在「名」上，人過留名，雁過留聲，人生是有所爲的，如果是無所爲的，那麼人們奔忙勞碌又爲的什麼呢，不過三爺的眼光還大，看到了那高等的，衆生蠢蠢，只知謀利，在三爺的眼裏，那都是愚得可鄙的話雖是這麼說，三爺也不是傻子，他明白錢能通神，有錢能使鬼推磨，所以，有時不禁對大龍洋起贊歎之感，你的力量怎麼大，沒你我眞玩不轉！」所以，人家給送禮物時，就默受了，如果禮物過於薄呢，心理也不自覺的不快起來！

（二）

孔三爺，現在闊，先前却不闊，不過大丈夫不問出身低，說出一些先前的事與他那大名大概也沒有什麼防碍吧！他也許是沒有進過學堂，也許沒入過私塾，總之他沒正式的讀過書，但，自修的工夫，却不能說小，彷彿他還給人家講過三國中的故事，而於其中的人物，也大加品評，劉備是梟雄，孫權是英雄，曹操是奸雄，都看得很到，大家誰不承認他才氣高，「孔三爺是沒進學堂，否則，說不定能做大官呢！」他信奉神，可惜幼時運氣不好，可是，「心誠則靈」，精誠能感動天，他現遭的好際遇，不明明的證實了「老天不虧心誠人」的話嗎？「信是所望之事的實底，是未來之事的確據」，這類的大道理，他不明白，但他總覺得神是非拜不可的，天做孽猶可悔，自做孽不可活萬事皆由天做主，凡人逆之枉勞神！

他幼時的境遇，雖不常被提起，在談話中，却有時流露出一些來，他似乎給家作過長工，也放過羊，也放過豬，吃過苦，也受過罪，據說有一次把羊給打死一隻，曾吃了一頓皮鞭子，並被辭退了，蒙中人道達，經多少周折，才得復歸原主名下聽用！

（三）

他濶起來的日子並不久，自從結識了某村長，勢派就大有一日千里之勢，現在的情形更是大變了，說句實在的，現在，某村長非但不是他心目中崇拜的人人物，簡直還要低他一等，就身分說，他現在可非同小可，鼎々有名的楊會長，竟與他成了莫逆！旁人都替他有點欽然，自已呢，有時也不免自息，他媽的，人眞不知什麼時候出息，你看我與會長，就得說是「多頭之交」吧，彼此都不隔心我到他家裏去，也是平起平坐，談々笑々都不必拘束，而且，太太們也非常之和氣，媽的！人家該多麼會說話，多麼開通，總是大人家出身的女子！和我談話時，張口老三，閉口老三的呼着，人家是太々呀！不說是千金之休，也不大離呀！這樣的稱呼，你想叫我如担當！」

其實，朋友相交，都得彼此換心，你敬我一尺，我敬你一丈，友誼才會逾久逾來得親密，楊會長，是農會的會長，論財，論勢孔三爺還沒有高攀的資格，不過三爺有三爺的長處，交朋友的人，少有是瞎眼的，何況楊會長那樣聰明的人！三爺那幅不辭勞，苦捨命陪君子的精神，誰能不承認是百世難逢的！至於跑腿學苦，還算小事！

（四）

一個冷清的早晨，在初秋，孔三爺忽然要進城去見會長他不說什麼話大概有什麼機密事要他去辦於是獨自去了！回來的時候，仍是默而無言，常做微々的笑，要知心腹事，但聽背后言，那機密在他對自妻談話中，却透出一點消息來！夜闌人靜，對他自已的妻子曾說過這樣一段話：

「我說，我們的歲數都將近半百了，我在外呢，混的也得說不錯，大家都很捧我，窮人，沒有不敬我的，因爲我不傍旁人，一得點地位，就作了富人的走狗，窮人的冤家，富人呢，也沒有誰敢把我看成二小子，也是三爺，三爺的稱呼着，場面也算够聽的了，你想那是誰的力量，不是會長一人之力嗎？得了地可不要忘本哪！可惜我們沒有兒子，女兒呢，我不想有，大了總是人家的人，吃着喝着還要氣着你，我看養女兒的都是前世造下的孽，兒子可是不可少的，一來祖宗的香烟要緊，二來呢，人活着也有個奔頭，不然老了誰能照顧我們呢？可是話又該回來拉，你我的歲數都够了，兒子沒希望再有，活着還有什麼意思！天生造定沒兒子的命，要想强求也徒然！」三爺翻了一個身半吞半吐的說！「楊令長，眞够得上朋友！李局長，那小子够多麼討厭，欺壓令長！我…我…與他誓不兩立，秦二哥，爲朋友兩肋插過刀，傳基督教的人們也說過，「我朋友捨命，人的愛心，沒有比這更大的，」一不作，二不休，楊令長，楊令長眞是朋友……」，他妻子聽了，覺着他心裏必有事，但仍糢糊不清，

數日後的晚間，李公館出了暗殺案，事主並未受害，兇手當面被捕，那就是孔三爺！三爺的結果自然是「死」還一死，議論可就紛紛然了，有的說死得值，有的說死得不値，但都把他作茶餘飯後的談資而已，最爲切腹的還得說孔太太眞到墳上去哭過幾同！

十四日、四號

影子

夢園

抖開吧！還水紅色的夢影，
淡些嗎？怨……
現在祗有殘餘的，
時光祗去了青春的愛情，
展不開的夢，緊裹着，
僵死的，冬月的青蟲，
雨敲薔薇，抖不醒，
這春天的愛情花，
送葬歌韻中掛滿了忌情，

× × ×

這遂濶春天的風中，
佈滿了希望的影子，
我不到，那一條是我的，
春天的愛情中，
沒有份！也吧？
偏偏又閃出這些緋色的夢影，
淡々的影子，是怨！
愛戀騙去了愛情；
可是！爲什麼記憶偏會還較迷人呢？

車夫王三女人的死

子紋

王三把車子交給廠子之後，回來時已是十點多了，往天比較早些，今天把車上的輪條碰斷了一根，不是碰的，是爲得爭買賣，在車站被警察一搶柄子打斷的，沒法子只得忍氣吞聲拉回廠子來，想與掌櫃的好々說々，花上兩角錢就得了，那知道兩角錢不但沒有效力，而寬犯起交涉，因爲爭嘴，臉上還吃了兩個耳光，後來衆車友都來交車的時候經兩位有資格的，年長的作中人，從中和解，事算完了，結果把今天所謂走「子午」「順當」而拉得的五角大洋，如數都給車廠了，由櫃房出來時，看看路燈都亮了，可是脚下的道路却看不淸楚，幸而是熟道，不然，早爲泥漿車轍給摔跌了因爲這裏離開有路燈的街還是老遠的！沒有到自家門口時，知道家中是有事件發生了，因爲從破院墻外看見窗上有了燈光，在夏秋之夜半時是不點燈的，敲了兩下門，大珠子跑出來，也沒問就給開了，王三當頭一句就問：

「這樣時候點燈做什麼？」隨後把門重々的帶了一下，大概是有點怒氣未銷，

「怎麼這樣天氣窗戶都關了，冷熱也不知道！」王三還未進屋子就聽隔比張大媽在屋中說話，並有別人，似乎還雜着微弱的呻吟聲，

「呀！你可來了，」等的心跳肉急，你走後她就肚子痛，晚飯時候，大珠子把我招呼過來了，我一看勢頭不好，我說你去把西院李大姨也請過來，」張老太太一壁說一壁指着炕上的產婦「李大姨你老看怕不怕老你多經多見，」王三急問炕邊上的四五十歲的李老太太，說着，便向炕邊前走去，

「我看很重呢！這樣的少見，太陽壓山的時候，就伸出一隻手來，後來不動了，大概孩子是死了，」

「孩子不孩子的大人要緊」王三扶着炕沿對着他女人垂死的黃面孔，

「我看你把收生大夫請來，他們行不過得……」張大媽建的新議，說了一半不說了，

「那得錢哪！大媽你老給想個別的辦法吧！」王三說了停下來，全付目光注視着花白頭髮的張老太々，好像能由她那得了藥來似的，

「看她的面子，和這幾個可憐蟲」，王三看々及得着解答就加上了這一句，說了眞把英雄淚流了出來，

「三小子你平常很明白，今天怎的，看不見的，咱都是指着那個破車兩條腿活着，可叫大媽把你怎樣？」

次晨太陽還未見影的時候，初秋的涼風，吹得這破院落特別顯得凄凉，初曉的曙光，照得使人不由發出一陣寒酸，王三的院中，由街上可以聽見，小女孩子嘶啞沒力的哭聲，其他都依然沉在寞々中，這使人特別的感到凄，

哭聲不是別的，昨夜自李大姨，張大媽走後已是將半夜了，大地一切一切都靜々的睡着，只有王三的女人悠長的呼吸中，帶着微弱呻吟，二頭小三也都眞和母親死了似的沒有照管，自已橫一個竪一個的，在炕上睡了，只有大珠子坐在炕邊上，時而發了一會急，有時想到媽々………時暗々的背着呻吟着的媽々流了一滴寥淚，因爲睏極了的原因，坐在炕沿上打着盹，在夢中見媽々……了一急醒了，二次再和目時，又忽然被爸々一聲驚回來，

「珠子啊到張大媽那去，問々他們有「洋油」沒有，借點來，你看燈快滅了，」王三看々大珠子拭着眼角的淚，

「別直哭！々做啥？你媽也沒……好孩子聽爸話天道不是什麼時候」？王在座三破橙上，後邊靠着破板櫃，含了兩眼淚，對大珠子說了後，轉過身去用袖子把淚擦了，

在早四點鐘的光景王三的女人，是穿了一件半舊的藍大衫，可是巳經冷々的臥在的三個板橙上了，王三不像從前，那樣滿目含淚，而是睜着不個的滿有血絲的二目，只是注着炕上的，兩個黑東西，

錦縣育賢

往何處去

吠影

把視線遠遠的抬高，
淚，野菊花冠緊含着的露滴，
紫山黯下去了幻滅着幾縷血樣的雲的流綠，
不明，遮斷了運命的前想，
哀嘶的秋蟲，
決不因陷的草聲而塞住啞了的咽喉，

● ● ●

曉得了亮月是照山巖湖面美人唇啤酒杯的，
心，萬層山下壓的螻蟻怎個滋味呢？
刷々的樹聲，
肺，縮悶着抽不動呼吸却不知爲的什麼？
夜深了。
一個被猫頭驚啄去影子的人，
向－何－處－去？
向－何－處－去？
冰冷的夜露，
濕透了兩隻褲角裏着的瘦却了的腿，
這凉法血管是凍了不流了，
否則不能這樣鉛陳而抬不動？
身，繼續顫々冷遂着熱在心上交流撐不住了，
唉！隨他吧！管他呢！
祗就這浸盡寒露的草間：永遠的長眠吧！
蟲聲粗細的悲酸的錐刺着臟味的靈魂，
野花兒自開自謝，
風吹着欹倚着拂着我自愛的身邊，
狂風流裏旋轉的落葉呀！
渴盼你渴盼你！
能，厚々而厚々的蓋着這人間裏拋棄的，
穀爲臭硬的枯骨，

——一九三四，九，一六歸雀噪中——

祖母（續）

—淚痕血影之三—

醴徵

父親確實屢次打算去探望祖母，因爲祖母底壽數，著實使父親担心，「人活八十古來稀，你奶々八十多歲了！還能再活幾年？……」父親常縐著眉頭這樣說，「沒有車費也不要緊，也能回關里，我來時還沒有築鐵路呢！腰里只剩十幾吊錢也走到這裏來了，不過多辛苦幾天，不能奉養回去看々，也算盡到心了！使他老也能……」但無論如何，事實却使他老不能離開一步，不消說我們不能讀書，就每天的二升米和幾細柴也沒有人去弄了，所以探望祖母不過是父親底理想—終成夢想—終抵不過事實的阻止，而成空談，

父親有時和我們談起故鄉來，末了總不免要說，「你奶々八十多歲了！……」與高采烈地談話，也就就此結束，父親終于露出感傷的愁容，默無一語，因此每到年節的時候，誰也不敢提起故鄉和祖母來，偶然有誰不愼地提出些，父親總要由傷感而暗々地啜泣，致使全家爲之不安！

六七年前嫂々曾于歸一次，據他回來說，祖母依然異常健壯，食量毫未減少，總不患病，自已保養得非常週到，生冷的東西，不能入口，每日進餐，都有一定的時間，對于父親，當然是極其懷念，因爲父親同胞三人，伯父在家，但不很得祖母歡心，叔父雖然在外，但不數年也就回家一趟的，只有父親足有十多年的工夫，一次也沒有回去過，所以常々求神問卜，探問父親的歸期，然而父親底踪跡，總是「杳如黃鶴」！一次一個卜者對祖母說，「妳底這個豬－父親是屬豬的－已是野豬了，恐怕是不易回來的！」因此祖母也常說，「唉！那是野豬了！」父親最爲這句話所感動，所以每當想起祖母的時候，也常叨念，「還確成一隻野猪了！」

嫂々還帶來一個不啻使父親知道的消息，就是祖母爲到墻角邊去尋東西，撞在犂杖底劃刀上，把前額劃了個很長很深的口子，流了不少的血，曾暈倒半天，才被人家喚醒，當嫂々來時頭上還纏着白布傷處還沒有合縫呢！

在我們從師範將要畢業的時候，父親說，「賺了錢先給你奶々郵幾元去！錢不論多少，總算化着了，這都不易呀！－－八十多歲的人了！」高興時並有這樣的豪語：

「你奶々雖然八十多歲了，聽說還很硬實，再混個三五年，你都能作事了，我們全部回去，那時你奶々摸々孫兒，重孫兒……這個，那個，高的，矮的……一大群，該不知怎樣地快樂呢！唉！有福有壽……」

我也逢迎著父親底旨意說，「奶々摸我時」一定要吃一驚哩！來時才那麼大，現在要摸找底頭頂，恐怕不搬梯子也得翹著脚呢！」大家都被我這句諧語逗笑了，于是想像的事實，從各人的口中層出不窮，遠在千里的老祖母，就好像現於我們眼前的一般。

後來信也不常通了，我們能賺錢的時候，祖母還健在著，但並未寄去一分錢，因爲懷念祖母的心終抵不過債主底無情地權逼啊！

祖母底噩耗傳來，我底心像裂碎了一般地傷痛！父親底「替我行孝」的一句話，好像黑紅色的軍棍一樣，不住地擊得我渾身的神經質發麻，

「不通郵件了！過不來信你奶々也不知怎樣！」「關里底胡匪很多，你奶々瞎眼瞎戶的上那里去躲避？」……父親閱報時，常々發出這樣的感慨，這話一句一句針一般地刺進我底耳鼓滲入我底心底我只有默々偷嘗這種隱痛，「祖母……」這樣的話，從沒有人再提起了！有時父親提起，大家也都現出惘然的臉不再接談下去，

× × ×

父親居然在去歲冬季與世長辭了！在輾轉呻吟的病榻上，爲了想念祖母曾流了不少的眼淚，在夢囈中還是「媽々，媽々……」的哀叫著，母親只是含着淚珠哀惋地安慰著「養病吧！別心急！好了看媽々去……」

「我總覺得媽々在我底身旁似的！」父親淸醒過來說，

「唉！怕是看不見了！……」終至嗚咽起來，

「父親底遺囑，最主要的就是這句話：

「替我行孝吧！－對於你們底奶々，因爲我爲了撫養你們以致拋開八十多歲的老媽呀！……」

－寄自八面城昌圖三小，稿于一九三四，八，二－

明月與玫瑰

茅塞

天河橋梁下排着明星，
擠眉擠眼的賣弄風情，
明月緊硼着狡猾面孔，
一剎那，濶漫了夜霧朦朧，

◎ ◎ ◎

氛圍裏玫瑰露着倦容，
忍耐免强隨風歌諷動，
凄怨的寒風由激響了，
激響了，凋零野玫瑰的心！

◎ ◎ ◎

晝間受盡蜂蝶的捉擬，
寒夜嘗試凄風的波動，
瘦削的玫瑰拖長陰影，
明月喲！爲何？拋下狡猾的姿容？

◎ ◎ ◎

天河橋梁下排着明星，
擠眉擠眼的賣弄風情，
明月緊硼着狡猾面孔，
一剎那，玫瑰又浸夜霧中？

秋雨中之詩人

蘇盧

秋雨滴滴地落在地上，
銀絲倒掛般滴滴地落在枯凋楓上。
風來了！黃葉片々舞落于泥中，
在泥中隨着檐水似無帆木舟在淺江漸々慢去！

× × ×

吹！吹！勵風狂吹零了原野荒草，
吹走了！順着風姨指揮陰霾霧地烟雲。
吹動了溪中水倒漾迴波！
哦！這幅秋天天然飄零畫中，
說不盡望風依々的淒凉景狀啊！

× × ×

殘花敗枝底山巔，
低雲在迷漫着，
有個詩人在那裏狂寫！短吟！

× × ×

記得春天時光有這樣背景！
－－是望着詩人多加幾許艶語吧？－－
搖曳的嫩柳對着詩人漫舞！媚諂！

× × ×

冷風吹了搖柳垂首！
對着詩人落淚！－－慚愧無顏－－
並不見詩人理牠！
祗見詩人微々地對着自己冷笑！

× × ×

吱々地雀歌！陣々地細雨！
詩人醉在零落向美麗天然畫中。
他的筆兒隨着野雀狂搖！
越發使柳枝顫抖！

× × ×

遲迴地曲途，
詩人張了大步！
渡了冷濁急流底溪水！
去捕了景物變遷的影子？

× × ×

風吹落了詩人笠帽，
風飄起詩人的衣襟！
詩人濶腰招拾起！
直向深幽的路上邁去！

× × ×

一步一步——
不見了詩人的踪影！
不見了詩人筆的動搖！
並不見了詩人的簿子上記些什麼？
吟些什麼？

一九三四、秋、于西豐文藝霓虹社

祈禱

靜瀾

夏日午間酷熱的陽光，直射到地面上，發出枯焦的氣味，像是要燃燒了，天空連一片雲也沒有，蔚藍澄淨，老德從櫃上回到家，一副愁苦沉鬱的臉上冒出小豆粒大的汗珠，鐵桿紗的馬掛下，點々的濕了幾塊，變臉皂鞋覆上一層厚厚的塵土，他搖着芭蕉扇搶進屋裏，老德太々跪在耶穌畫像前早已喃々禱告多時了，

「有什麼消息麼？」老德太々急切切的問，

「沒有，只好盡心祈禱，上帝保佑，想不會出什麼危險——，」

「前天聽張九爺說，四合屯有一夥胡子不知道是他們不是？」老德太々已覺起來，堆滿縐紋的臉上，又添上幾行淚痕，

「這哩！他還敢在附近，四合屯，」老德的眼內也含着淚珠了，

「那夥插（註一）了一個小孩子，說和咱們兒的歲數差不多，」

「別胡說，還有那樣的事，」老德申斥他的太々，他倆又照例的跪在耶穌畫像前，好似木雕泥塑的一般，誠々懇々地祈禱了，

「我的主啊，你——保佑我的孩子平々安々的回到家裏，保佑我的孩子不會受到折磨，」老德太々絮絮叨叨的念着，

「上帝呀，你要保佑我的孩子不受什麼意外——不會有什麼危險發生，他是純潔的，」他是沒有罪的，」老德高聲誦着，

「主啊，你保佑他身子還是健壯，還是一樣的肥胖」，「上帝呀，請你在魔窟裏救出他的生命，他是無罪的孩子，」

「主啊，保佑……」

「上帝呀，……請你救……，」

（註一）插即鎗斃，是匪話。

二

還是禮拜日，教堂裏充滿各式各樣的信徒，時間還沒有到，他們都在盼望神甫來宣講，座位一行々的擺列得很整齊，西列有幾位女信徒，都在手持聖經默誦，講台的黑板上零亂的寫着一些什麼「救世」「上帝萬能」「新約第三章」「猶太」的字跡，有的在朗讀聖經，有的在向外觀望，又有一簇一簇在閒談着的，

「老德，你的兒子還沒有信息麼？」老麻臉向着老德，

「………」沒有回答臉色之詩陰鬱起來，

「想不會有甚麼……，」老麻臉有些不好意思了，

「那夥胡子綁去的？頭子是誰呢？你老也應當赶緊找個活人（註二）探聽探聽說和說和呀！

另一簇人群的一個黑瘦青年，轉過身來參加這個談話了，他們眼光的焦點——老德愁苦的臉上，又新收集來許許多々的視線，

「海龍綹子，已竟託——」老德向四外環視，圍着他的都是熟人，於是接着小聲說「已竟託陳大先生去了」一邊用兩手像掐腰似的形容身胖的樣子，「要五千元，兩棵匣子，」

堂內更喧紛了，似乎教徒都已到齊，洋門也不再像以先「格支」「格支」的響，

「李掌櫃，你放心，早晚總會平平安々的出來，前幾天××城的福勝德傍晚去搶的十幾個胡子，哼，被人家追的七零八亂，到底在後院打死三個，他們爲什麼那麼福氣，不是他們大老板胡老鐸領着他們都信教麼？」一個小商人模樣的若胸有成竹的在大聲對老德宣講，

「那是對的，三勝木舖的幾個外櫃，向來就是棒道的昨天怎麼樣，半夜進來幾個胡子，什麼也不要，單要他們的命，結果把張大鬍子和么小眼打的腦漿迸裂，多麼慘！」一個矮子應和小商人說，

門響了一聲，張三走進屋來高々的個子，挺着胸「還沒有開會麼？」張三向衆人問，

老麻臉附着老德的耳朶低聲說，「這人從前也在綹子裏混過報字三山，現在四五年不幹了，也信主呢，」

老德偷々的看張三一下，他雖久已洗手，（註三）眼裏還亮晶々的閃出一種攫取的光，

肅靜了，一些聲音也沒有，神甫已登上講臺，

（註二）活人即與胡子通聲氣的人，（註三）洗手是不做的意思，

三

陳大先生的屋裏，擠滿一群非工非商流氓式的人們，有坦胸露乳的，有赤足蹤鞋的，有頭髮二三寸長油泥滿面的，更有頭戴一頂破尖頂草帽身穿一套不合体袖衫褲的，各色各樣，不一而足，他們打作一團，在吸鴉片，老德踉蹌走進屋裏，各人都異樣的看他，他看他們個々都閃着張三一樣攫取眼光，有的比張三還亮，還可怕！

陳大先生遞眼色請出老德到別一個低矮的小屋裏，黑魆々的甚至辨認不清什物的輪廓，陳大先生開口就搖頭說，「不好辦，不好辦，你出乎爾反乎爾的眞叫我坐蠟，」他一邊說一邊喘，

「大先生爲難處，我也知道，以後事成再重重的酬謝罷」老德恭々敬々的說，

「海龍當家的很不滿意你，人家拉（註四）走以後，說你一次小項（註五）也沒有上，」

「那可眞的不怪我，我連他們的信息一點也打聽不到啊！」

「你眞越老越糊塗，你不盡力探聽，這種事還有人家找你的嗎？」

（未完）

週刊體育（第七十七期）

啓事

全國運動會已過、希望諸君對於此次運動會之經過及將來應改革之處寫來、如能蒐集成下期或能出一專號、

華北運動會

競賽股公佈 大會競賽日程

田徑項目十一日起十四日止 國術秩序俟註册竣事後編排

【天津通訊】第十八屆華北運動會競賽日程、業於月初正式公佈、球類比賽秩序、亦於日前報名截止後分頭編妥、時間及場址均經規定、大會競賽股對全部程序整理後、分日訂正、大會定十日八時半舉行開幕典禮、表演項目於十日起相繼舉行、下午一時半開始、球類初賽分別舉行、田徑項目於十一日晨八時半起始、至十四日下午、各項競賽均可結束、發獎後舉行閉幕儀式、關於國術表演秩序、因陝綏選手名單昨日始送達大會、註册尚未竣、日內可擬定公佈、茲誌田徑全能項目分日秩序如左、

十一日

徑賽（上午八時半起）
（一）女子五十米預賽
（二）男中百米預賽
（三）男高百米預賽
（四）男中一千五百米決賽
（五）男高一千五百米決賽
（六）男中高欄預賽
（七）女子百米預賽
（八）男中四百米預賽
（九）男高四百米預賽
（下午一時半起）
（一）女子五十米決賽
（二）男中二百米預賽
（三）男高二百米預賽
（四）男中八百米預賽
（五）男高八百米預賽
（六）女二百米預賽
（七）男中低欄預賽
（八）男高中欄預賽
（九）女二百米接力決賽
田賽（上午八時半起）
（一）男中擲鐵餅預決賽
（二）男高跳遠預決賽
（三）男中跳遠預決賽
（四）男高擲鐵餅預決賽
（五）女子推八磅鉛球預決賽
（下午一時半起）
（一）女子壘球擲遠預決賽
（二）男中跳高決賽
（三）男高推鉛球預決賽
（四）男中推鉛球預決賽
（五）男高跳高決賽
（六）女子跳遠預決賽

十二日

徑賽（上午八時半起）
（一）男中百米複賽
（二）女子百米決賽
（三）男中四百米決賽
（四）男高四百米決賽
（五）男中高決賽
（六）男高々欄決賽
（七）男中二百米複賽
（八）女子八十米低欄預賽
（九）男中四百米校力決賽
（下午一時半起）
（一）男中百米決賽
（二）男高百米決賽
（三）女子二百米決賽
（四）男中八百米決賽
（五）男高八百米決賽
（六）男中低欄決賽
（七）女子八十米低欄決賽
（八）男高中欄決賽
（九）男中二百米決賽
（十）男高二百米決賽
（十一）男高一萬米決賽
（十二）女子四百米接力決賽
（十三）男中八百米接力決賽
田賽（上午八時半起）
（一）女子跳高決賽
（二）男中擲標槍預決賽
（三）男高三級跳遠預決賽
（四）男中三級跳遠預決賽
（五）男高擲標槍預決賽
（六）女子擲標槍預決賽
（下午一時半起）
（一）男中撐竿跳高決賽
（二）女子擲鐵餅預決賽
（三）男高撐竿跳高決賽

十三日

全能（下午一時半起）
（一）百米（十項前半部之一）
（二）跳遠（五項之一）
（三）擲標槍（五項之二）
（四）跳遠（十項前半部之二）
（五）二百米（五項之三）
（六）推鉛球（十項前半部之三）
（七）擲鐵餅（五項之四）
（八）跳高（十項前半部之四）
（九）一千六百米接力決賽
（十）一千五百米（五項之五）
（十一）四百站（十項前半部之五）

十四日

全能（下午一時半起）
（一）百米高欄（十項後半部之一）
（二）擲鐵餅（十項後半部之二）
（三）四百米接力決賽
（四）撐竿跳高（十項後半部之三）
（五）擲標槍（十項後半部之四）
（六）一千五百米（十項後部之五）

東華在平逞雄 昨力克震寰

總結果三比一 震寰昨日表演極精彩

【北平通訊】千呼萬喚始出來之東華足球隊、終於昨日下午四時與震寰應戰、陣容如次、

陸鍾恩
李寯　陳洪光
闞洵安　馮念漢（上）趙靄生（下）
萬象華　李義臣　戴麟經　陳家球　符質彬

下午三時三刻、東華隊員均已穿上白色球衣、棗紅色短褲、全付武裝、從華安飯店步行至消防隊球場、魚貫司入、時觀衆已達千人、咸拍手示歡迎、四時正、裁判王振聲銀笛一鳴、開始比賽、首由東華開球甫踴過震寰中堅防線即被二門全阿督遠送一腳、傳與中鋒、此時震寰前鋒極見聯絡、在東門前旋轉、約有十分鐘、惜以射門技術欠佳、球越球門數尺而過、陸鍾恩發球經々一腳、挑送與李寯、李得球盤過王精熹、遞與李義臣、李與戴麟經、陳家球互用頭頂、傳至震寰門前、陳家球舉足一蹴、適中震寰內衛之手、乃罰十二碼球、由李義臣主蹴、時場中千餘觀衆、靜寂無聲、全塲注視於震寰球隊、銀笛一鳴、李義臣舉足便蹴、中球門柱上、一寸之差、即可應聲入網、時裁判銀笛復鳴、因李義臣之罰球猶未踢出時、震寰內衛已奔入二門線、以是犯規、復由李義臣蹴第二次罰球、李以王興民身材短小、意欲輕巧一腳、可從球門上角入網、惜操之過高、球越門而過、王興民發球後、震寰屢以右翼進攻　惜數次傳與左翼、均被馮運佑攔路截去、馮得球盤過王精熹、遞與李義臣、義臣即與戴麟經陳家球作短傳遞、轉瞬之間、已衝破後衛線、戴麟經向右而進、時震寰守門及後衛戒於戴麟經神出鬼沒之脚頭、均趨向左面迎敵、戴受三人監視、不能射門、李義臣亦被困於人叢中、戴乃反身將球傳向右翼、符質彬飛身而前、乘右路空虛、一舉中網、歡呼與嘆惜之聲四起、震寰受挫、於開球後即由中堅安原生護送前鋒五將、衝至東華門前、連宜勳在十一碼處一蹴、球急昇高、直射球門上角、長脚陸鍾恩舉手一接、時王精熹、連宜勳騰身衛來、勢至危險、意欲將東華守門連人帶球、一併衝入網外、陸鍾恩見勢不佳、急將球拋出、震寰右翼離球門數碼、順足又一蹴、直射球門左上角、時陸鍾恩已離球門二碼、向球門奔回、顯出其鉅球的絕技跳高將球接住、其足猶未踏地時、在空其把身子一扭雙手把擲球與李寯、在此園中化險爲夷、身段靈巧、姿勢甚佳、博得全塲數掌讚嘆、李寯一足遠送、球至安原生前、萬象華上前爭奪時、銀笛勿鳴、上半時乃以一比零告終、

檸檬時間後、東華隊以趙靄生代馮念漢、其餘陣容如前、開球後不到十五分鐘、陳洪光得球、遞與符質彬、符以頭傳中、恰落李義臣前、李單槍匹馬、從容盤過傳信秋、右脚一蹴、應聲入網、球只離震寰守門員二尺、衆謂王興民慌陣、至有此失、開球後、震寰前鋒頗見聯絡、東華則以頭工禦敵、相持甚久、李義臣忽在前鋒線誤以手觸球、由安原生主罰一脚送去、前鋒五將、彈奔而前、震寰左右鋒在東華門前短傳、陸鍾恩首尾不顧、連宜勳左右佯作射球、而實則短遞與閻承寬、閻飛奔直前、乘虛一足、應聲入網、陸鍾恩反身撲池而救、已來不及、震寰乃打破鴨蛋紀錄、歡呼之聲、頓如雷動、東華開球後、仍以短傳進攻、戴麟經受三中衛包圍、一籌莫展、李義臣乃得乘虛而前、帶球單刀直入、盤過內衛、左足一蹴、球又在震寰之下角入網、李義臣攻入之兩球、踏法如出一轍、震寰屢遭敗陣、極力反攻、屢以射不準、脚領畧嫌遲鈍、遂失去機會、守門與左翼嫌弱、終以三比一結果敗陣、惟雙方運動精神甚佳、陣容線如下、

王興民
傳信秋
金阿督　林松彬
徐燮民（上）安原生（下）　李鳳樓
武貴成　閻承寬　連宜勳　王精熹　張之楨（上）唐國樑（下）

排球（四）

蕭百新

前衛三人、處於先鋒前哨之地位、爲一隊之最前線、其任務繁忙、職責重大、關係全隊之強弱、故對於人選、極宜愼重、尤其對於舉球截球之技術、更非訓練有素不可、關於來球之進路、球力之強弱、必須精確認識、明白判斷、臨機應變、不稍遲疑、凡傳球之應舉者、則迅速舉之、使中衛得其猛攻之方便、敵方之來球、當攔阻其進路、實施其截擊、所有分担之職務、均須敏捷處理、否則差之毫釐失之千里、甚至因偶欠判斷力而檢其滿盤、全隊爲之失色、故於人才及技術、皆有莫大之關鍵存乎其間也、

前衛之攔網截球、其工作較之舉球尤關重要、倘担任斯職者、身材短小、縱習於跳躍、亦不易完成其任務、故對於前衛之人選、應以身材碩長、善於高跳者爲最適宜、蓋對於攔網截球、其舉手翹足、皆不費力、而事半功倍、關係全隊之活躍殊非淺鮮、此爲前衛之特點、不宜輕視者也、

中衛　關於中衛在排球隊中之地位、已畧述於前節中衛乃專事攻擊之主力部隊、而兼任防禦工作、居於一隊之中央、其爲排球之中堅份子、固無待論矣、但其活動方法與要領、現今斯界、已大有進展、蓋中衛專任攻擊、無論何項來球、須先傳於前衛、由前衛將球輕々舉起、或由後衛傳至前衛、亦由前衛將球輕々拋起、此時則由中衛跳起、而發揮其腕力、行使扣球之猛擊工作、其攻擊力以急迫堅強直射敵陣爲之技巧、蓋欲壓倒一切、而使對方無法還擊也此項扣球技術係中衛必備之本領、倘缺乏該項專技或其攻擊力薄、則欲制勝於人、當屬萬難期待之情形矣、

中衛因以猛攻爲主旨、然對於合力防禦、亦不可缺乏技能、蓋守備乃爲保障全隊之失策、而防止爲敵方所乘、故不能以爲專責在攻、即可忽畧於守、除專事扣球工作以外、並宜乘隙進擊、倘遇對方防禦工作極形嚴厲時、當設法將球轉動、使之墮於對方前衛之背後、或使其球依對方網邊滾下、對方當措手不及、或可失策、此時本隊則能獲取意外之得點、總之、在全隊分工合作戰時狀態中、均須眼光銳利舉動敏捷、而顧全大局、尤以中衛更宜特別機警、因係隊之中堅、其利害關係、當不言而喻矣、

中衛之体格、亦以身材較高、善於跳躍者爲合理、蓋前衛之攔網能舉球。使中衛便於扣往對方、但其身材短小、則所扣之球、因其拋物線非自上而下、乃由側而斜行者、其球屢易被扣出界、或落於網上、其不利之點甚多、故於人選問題極宜愼重也、

中衛既屬全隊之中堅分子、則爲支持全隊之精神上更有莫大之犧牲性、故於激烈競技時、彼此互相攻擊、須有堅忍耐勞之涵養見機而奮鬥發揮其奮力、行使其胆大之扣球猛攻其不備接收傳遞之際、當以穩健爲主、但不得遇事遲延、而失攻擊之良機、無論對方擊來之快慢球隻、均須當時與以敏捷之反攻、不可稍事延擱、而躊躇於判斷、以示弱於人也、

後衛　後衛三人、乃全隊中之坐鎭後方者、其攻擊與防禦、均須強力而堅實、本領上無所謂輕重、兩者皆宜確切訓練素有則全隊之勝利可操左劵矣、

接球與傳球、爲後衛之重要工作、凡對方擊過網來之飛球、須切實接收之、而以穩妥之方法傳遞於本隊之前衛、以便使中衛獲得猛力扣球之好機、故其傳球之準確與否、與大局上關係至爲密切、倘遇對方擊來之猛球、一時迫不及待、往々傳遞不確、甚至直接迫入敵陣、給與對方以攻擊之方便、反有害於全隊之形勢、爲安全起見、極爲注意者此也、

飛球競技中對方擊來之球、多在前衛與中衛所處之上空、飛球至後衛、原屬極少數、但爲後衛者、不宜以坐觀成敗之態度、而尸位於後方、須時以銳利之目光、細察球之進出、與本隊之中衛前衛、切實聯絡、而促全隊之成功、倘遇對方擊來之低球、必須竭全力以圖挽救、庶免失策、

後衛對於中衛前衛之作戰情形、須一目了然見機協同動作、並須時常準備救護、故宜便兩足分開、屈其兩膝、以便動作敏捷、及時援救危局、

偶遇急迫情形、切不可糊亂遠擊、如覺某項來球之傳遞工作、斷難如法泡製、屆時可將該球向空中拍上不宜直接反攻、此爲後衛傳珠急迫時之要領、不可任意忽畧、以勉強敷衍塞責者也、

家庭常備藥

亞蘇達姆膏

亞蘇達姆膏、係以樟腦、薄荷爲主劑、更將優喀里甫達斯、木楊酸、木精兒以斯太、阿別斯油及經徹社研究所新發見之強烈菌藥劑及其他數種高貴藥品配合而創製之芳香性軟膏也、本劑之特長、即爲擦後最迅速滲透於患部、以達消炎、鎮痛作用、加旺血管細胞之機能、改善血液之循環、發現強烈殺菌作用、故除有速治出血或充血之功、外其他皮膚之損傷疾患、皆奏偉効、且因毫無副作用及其他有傷身體之虞、故能安心使用本劑不特充於藥用、且當化粧品用、亦有妙効、能使皮膚緊張光滑、發揮天然健康美、藥既偉力、且用途如此廣汎、實爲現代家庭須臾不可離之常備藥、故問世以來、即博得各界賞讚、絕非偶然也、

外傷　打傷、擦傷、鞋擠傷等一切之跌打傷、如塗擦亞蘇達姆、能防止病菌之侵入、以免傷部之化膿或擴大、且能速止疼痛、使生新肉芽與新皮而治癒。如已化膿、可速用本藥、極有偉效。

燙傷　請速擦亞蘇達姆、立刻止痛、如傷重而起腫或水疱、則請塗之稍厚、包以藥布或藥綿、再用繃帶或淨布纒繞之、必有驚人之効果。凡被燙時、塗藥愈早、治癒愈速。

凍傷　大小凍裂及痔瘡等、請於寢前或洗澡後塗擦亞蘇達姆。藥質便能滲透於患部、發揮獨特之藥効、能使血行順利、局部之充血及炎症消散、結果腫、癢立能治癒。如常用本藥、雖於嚴寒中、亦能保持皮膚之美。

皮膚病　鵞掌風、陰囊癬、濕乾癬、癩風、白癬、乾疥等一切皮膚病萬勿以手搔癢、請繼續塗用亞蘇達姆、即可痊癒。如洗澡時、洗患處不加肥皂、則治癒更早。狐臊之人、如用本藥、朝晚二次、繼續塗用、則免放惡臭。又濕疹、痱子、汗疹及其他一切小疹類、宜塗本藥、每日二三次、即能早癒。

神經痛　風濕病、僂麻質斯病、關節炎、肩酸、腰痛、手脚疲乏之等諸症、宜塗亞蘇達姆、摩擦良久、則患部末梢神經爲藥氣所清醒、結果新陳代謝之作用頓呈活潑、故所有疲乏與疼痛便可恍然消失。尤以洗澡後塗擦爲最適宜。蓋消炎作用較爲迅速也。

虫咬之調理法、即被臭虫、蚤、蚊、蜂、百足虫、蝎及其他毒虫咬螫之時、萬勿以手搔抓、可立即塗布亞蘇達姆、則腫。痛。癢等立刻消去。又對於藥疹、即因受洗染髮藥及生漆、毒草等起疹時、請厚塗本藥於患部便有著効。又手腳常擦本藥可防蚊蠅類來刺。

刮臉後　請擦用少量亞蘇達姆、加以摩擦、良久而用乾毛巾拭去、則不特更加清爽、且防剃刀感、丹毒。對於其他眼力疲勞、瘵爛眼、睡眠等、如擦本藥、能消散局部之充血與炎症、或去睡意。

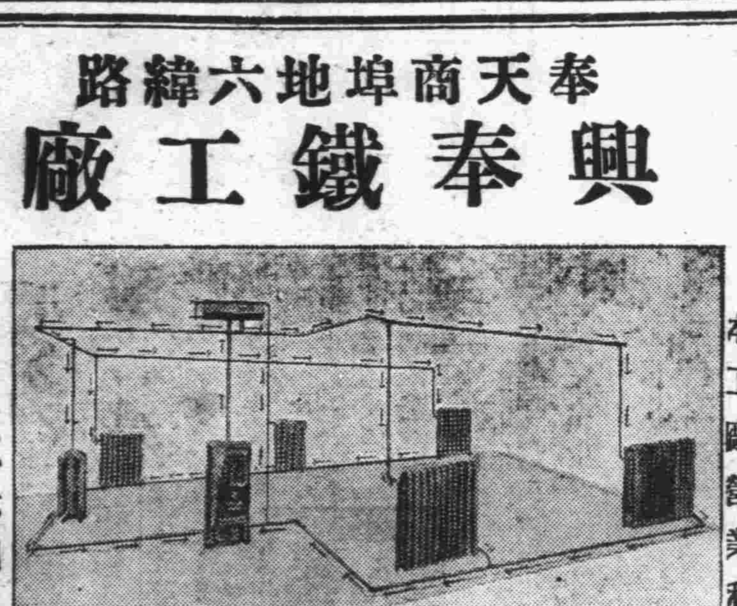
化粧粉底　於未敷粉、先擦亞蘇達姆、摩擦良久、及至藥性浸於膚內、將餘膏用藥布或乾淨紗布拭去、然後始行敷粉、則能使粉敷勻持久、且防粉疹。鉛毒。故本藥係最理想之化粧粉底美容膏。

旅行運動時、請勿忘携帶亞蘇達姆、途中筋骨疲乏或受意外之傷時可作恢復藥或救急之藥。春夏之期、外出常被日晒、皮膚易變色。故多方賞用亞蘇達姆以充保附料。又在被晒後棘々作痛時、亦請用之便可治癒。

海外代理店　三井洋行。　製造元　木村製藥所

奉天商埠地六緯路

興奉鐵工廠



本工廠營業科目

自製各式溫水鍋爐　衛生材料　各種機器　裝製暖汽　暖房鍋爐　新式汽包　鑛山鐵路　高壓汽罐　乙切科目　二十餘種　大小工業　諸般機械　均能修理　殷勤包作

電話（日三六四二番　滿五〇六六番）

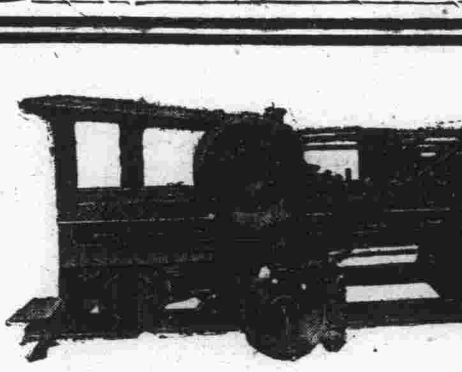
奉天泰東日報分社

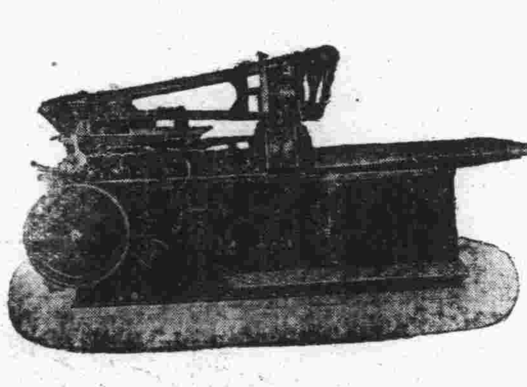
地址　商埠地十一緯路（南市場）
日電話　四二六九番
滿電話　五〇二九番

招募　派報處、希望應募者、詳細請向奉天分社接洽

東京　岩田鐵工所

高級　活版印刷機　斷截機　多種





滿洲總批發

奉天浪速通　合名會社　藤田洋行

No.17

大連唯一洋服之現金販賣

白木屋洋服店・以規矩準繩之經營・遂達其發展・本年因製織事業成功・故對於材料之精選・工場設備之完成・從業員之老練・又以現金專門販賣・始有品質優良・期日正確・技術優美・價格低廉之特點耶・敝店較普通之月賦販賣洋服店能賤三成以上非爲自誇故祈惠臨是荷

大連浪速町
白木屋洋服店
電話五一七五番

女子無才便是德

此種舊思想必須打倒而革新之

昔人每以女子無才較爲有德但是此種思想隨世界之進化已成過去名詞再無立足之餘地矣思想如是藥物亦然即以潤腸品而論那些老式粗劣之瀉鹽瀉油乃至於大黃芒硝之類均已逐漸淘汰而代以科學新品清導丸此丸係最新之潤腸劑導滯平肝盡美盡善和平功力出自天然不特無臭無味勝於舊品而且潤腸而不峻瀉和胃而不絞痛君如患有便秘頭疼肝膽胆疾頭暈舌苔面疹口臭等疾但服清導丸便可快心快意諸症告瘳絕不損及絲毫於腸胃也

各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶七角六瓶三元五角郵費免收

一切信件可由奉天和記洋行轉上海韋廉士醫生藥局

韋廉士紅色清導丸
TRADE MARK
PINKETTES

大連市大山通二番
橫濱正金銀行大連支店

電話代表番號三一六一番
宿直專用六〇一五番
振替貯金番號大連三〇〇番

資本金　壹億圓（全額收足）
公積金　壹億貳千二百七拾五萬圓
營業總目　諸存欵　放欵　折扣　內外匯兌
信用狀之發行其他一般銀行業務

本支店出張所

橫濱（本店）東京、東京丸之內、名古屋、大阪、神戶、門司、長崎、青島、天津、北平、漢口、上海、香港、廣東、營口、奉天、新京、哈爾濱、新嘉坡、蘭貢、加爾各答、孟買、加拉知、馬尼拉、蘇拉巴雅、（泗水）斯馬蘭、巴達比亞、西德尼、倫敦、巴里、漢堡、柏林、亞歷山大、布哇、舊金山、斯安鐵魯斯、西特里、紐育、里約鐵加內盧、羅

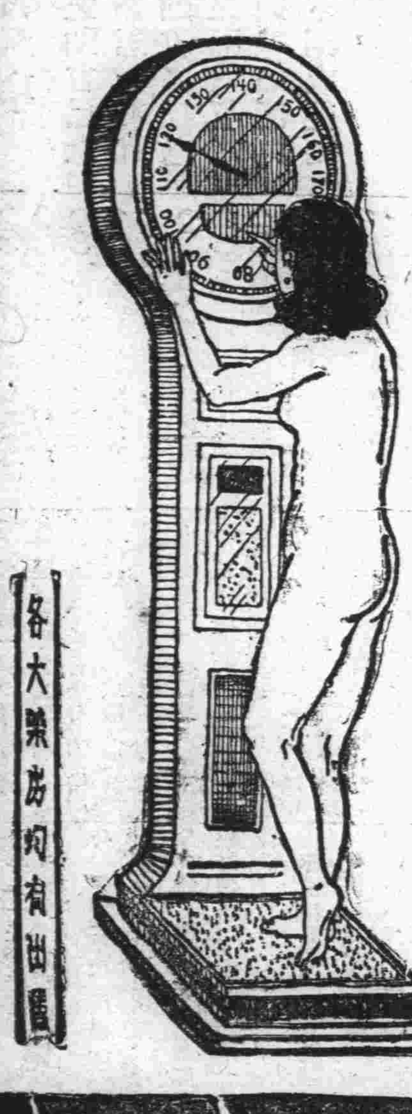
二星期後

體重增

第威德補腎丸

爲生命基礎之健康保障

能使瘦弱者轉爲強壯如每日服之二星期後即能見其神效治風濕背痛腰酸等病症見效尤速



各大藥房均有出售

染白髮紅毛之靈液

那伊斯

各界淑女諸位啊！偏們赶快購得靈液・那伊斯・染髮染鬓、那麼着偏們的頭髮、一定倍舊加增美麗光澤、永遠不知老罷。

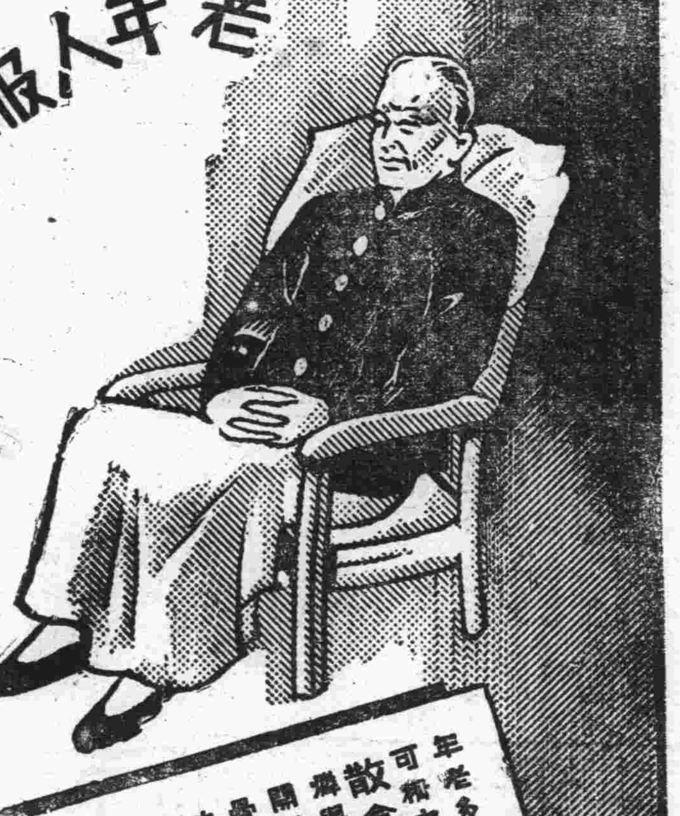
定價　試用瓶 四十戔　小瓶 五十戔　大瓶 九十戔

本品貼有華文仿單各藥房均有發售

發售處　東京大阪　丹平商會藥房

代售處　大連 日本賣藥會社　奉天 井上誠昌堂　奉天 佐藤廣濟堂

老年人服散拿吐瑾



精力日增　虛弱皆除

柏林華發大藥行精製
中國美最時洋行經理
（各大藥房均有出售）

年老多病・如得充分之滋養・即可稱力大佳・諸病皆無・散拿吐瑾延年益壽粉爲燐與蛋白之化合劑・補血補腦・強筋骨・開胃口・助消化・增精力・功効之大・遠勝一切補品・老人服之・有口皆碑・散拿吐瑾・治普通各虛損・亦極靈驗・名不虛傳・確能延年益壽

SANATOGEN
The True Tonic Food

散拿吐瑾

APETIN TABLETS

酵母製劑

阿稗精藥片

是最新的胃腸病治療藥及滋補營養劑

一日三次　每次四片

效能
一、營養補給作用
二、消化補助作用
三、食慾增進作用
四、體力強壯作用
五、便通調整作用

主治
消化不良　食慾不振
營養失調　血虧衰頹
便通不整　常習便秘
腸加答兒　病後虛弱
乳兒綠便　發育不良

總發行所　日本大阪市東區道修町　武田長兵衛商店股份有限公司

（價格）
五十片（四〇錢）
二〇〇片（一圓　）
五〇〇片
1000片

84—175(O)

專在各大商店 乘機竊物
賊運不佳被看破 拘署供認竊盜不諱

大連市年來盜竊案。時有發生。但最近因市內各警察署查拿綦嚴。彼輩一時行曾絕跡。詎料昨西崗警察署刑事。又捕獲該等犯之犯人一名。犯人為大連管內海猫屯會海猫屯三十三番地王振民者。年二十五歲。王在連作事數年。因交友不慎。致隨不良狗友等走入歧途。終日揮霍。日久入不敷出心生惡念。混入盜賊隊伍學習竊技。專至市內街裏一帶。各大日人百貨店作案。於本月四日犯人曾自原籍到連。首至浪速町浪速洋行內。假裝買貨。後乘店員等不注意之際。竊取毛襴一枚。婦人用圍肆一枚。匿於腰出門。後又至大連百貨店竊取襪子三雙。嗣後復到連鎖街柳屋百貨店進入門中停留多時。因其行踪不愼。早被該商女店員所注意所暗中監視。該犯後走至貨架上。方擬再事施行竊取洋襪子一雙詎料此番賊運不佳。當被女店員當場弋獲報告商主轉告西崗警察署派刑事。前往其拘至署中。經審問之下。該犯知事態暴露。再無法隱瞞。當即盡吐實情供認有上記之盜竊事實不諱。該署據觀餘罪。向多剝正在繼審之中云。

碧眼兒住宿無錢 托故一去不返
欠旅館共六十餘元 無法請警署代搜拿

俄人卜拉司三十四歲。於數日前曾自外埠來連。下陸後下塌。於市內某旅館連日來共化宿費金票六十餘元。詎料該碧眼兒。乃係手中空々如耶之窮漢。於日前上午八時許。念及將恐無錢受辱。腦海當即計劃為避免被店東官送官受辱遂聲稱外出辦事。店東見其所持之行李初在房間內存在不疑有他。詎料碧眼兒去後。數夜未歸。知已被該碧眼兒受騙矣。遂報告大連警察署司法係。代為搜查在逃之碧眼犯云。

土井拐欵案 不日將逮捕

客臘十五日。於大連地方法院將人叫妥差押品價金六千八百五十三元拐帶逃走一節。業經多日。其後杳然。毫無足跡。之大連市若狹町師岡辯護士事務員土井信治年二十九歲。及其偕同之舞女鳥津京子。刻下就於行方搜尋。曾出小崗子警察署揆情處理特向大阪東京警各警署照會嚴重協捕中。而師岡辯護士。邇日赴日本內地之際。特造訪住居東京市荒川區日暮里町十番地土井之姊丈澀谷幸道處。以探詢土井有無消息。據答於八月五日以還。偕帶情人京子來遊數次。因聞此信。急遽歸返大連。於本月四日晨師岡辯護士特地赴小崗子署面晤松本司法主任報告。在日經過。因該署立電知東京警視廳祈為補獲。嗣接回晉。請派刑事一名。前往故至於土井刻已被捕耶。仰或尚未就逮耶。不得而知。總之不過時間之問題耳。

幼稚園孫女士 聞己辭職

大連睦堂幼稚園孫蕙香女士。曾畢業於日本女子高等專門學某校。品學兼優。後由日本歸來。適西崗商會長龐睦堂氏。於宏濟善堂東隣創設之幼稚園。保姆之中。缺乏首領。且無外交。因聞孫女士適當其任。特聘之担任教育。并乘理諸務。繼則蓬萊町新園落成。遷移彼地。凡各施設教科等書。一切玩器手工等。々莫不重整旗鼓。另為刷新。煞費苦心不遺餘力。經數年之勞瘁幾多之心力。得以造成今日之成績實非易舉也。本月朔日。市商會長張本政氏。為提倡兒童教育。必須由根本着手、因視幼稚園甚為重要。故仿效睦堂之設備。於樂家屯德純家詞院內特撥園地。成立幼稚園一事。已誌報端。惟因教師難得相宜人材。故暫請孫園長臨時兼任。其後不知緣何。於本月六日孫蕙香女士。竟向福順義銀號東櫃執事龐述孔請求辭職。聞業已准許。不知確否。至於睦堂幼稚園方面。執理園務者終特何人耶。尚在虛懸之中云。

追悼故斯波博士

故工學博士男爵斯波忠三郎氏之長逝告別式。於月之七日午后二時。在東京市內青山齋場舉行。西大連方面之知交者亦在該日同時。在大連常安寺內開催盛大追悼大會云。

醉漢乘馬車 馬車夫倒霉

聖德街三丁目百七十九番地住戶。木工匠福田秀二。年廿三歲。以向供職某木舖。對於工作頗佳。乃性嗜懷中物。恒約友人大飲而特飲。乃月之五日午后十一時許。於某酒店一人獨飲。飲得酩酊大醉。外出欲歸。適有馬車在焉。當不分說登車即乘。車夫詢其何往而不知所以。只有手指方向而行。行近鏡倆池附近。馬車夫向其要車錢。致引其怒。將馬車夫大打而特打。而馬車夫無法。將其拉至大和町派出所。與之理論。至該派出所時。則已嘔吐雜堪。隨令馬車夫自去。將福田暫拘所內。電知大連署。由該署指示暫拘所內。待酒性消完。再行釋放。於翌日朝九時許。始行釋放。並嚴加申斥云。

漁戶遭回祿災
延燒半小時始撲滅 失火原因係為漏電

大連警察署管內市外老虎灘會轉山頭西口漁村三十七番地住戶日人上夫廣榮處。網漁為業。於昨六日午後六時半許。不知緣何。突遭回祿之災一時青烟四起。紅火直射。因時當傍晚。致經時仍無發見者。火遂蔓延他處。勢極猛烈。此間一般鄰佑等咸驚向門外移搬家具呼老喚幼。秩序極為雜亂。後被附近派出所得知。當即報告大連消防署通知市內各消防分署某員馳車前往協力撲救。但力勢極猛。一時終未撲滅。直經半小時許。始行救滅。後經大連警署派員檢查失火原因。判明乃係漏電所致。至於損害多寡。刻尚不明。正在調查之中云。

第八次市民運會 昨日開會

第八次大連市民運動大會。業於昨七日午前九時。在西郊大連運動場開會。時至首由小川大會長致開會詞。後開始競技各參加競技之市民等。精神極佳。各皆奮門異常以衝獲得大會之優勝。博得觀衆彩聲四起。頗呈熱鬧。直至午後四時半許。始行散會云。

清酒品評會 昨在民署開會

第十八回清酒品評會。於昨午後二時在大連民政署開會。出席者除民政署關係者外。一般滿日清酒釀造商店等代表。出席者為數頗夥。其中經品評結果。酒質優良而得賞品者。為數頗夥云。

漂流海中七日
父子竟能無恙生還 日人梅本可謂幸矣

自上月三十日自天之川發電。所乘發動機船航往嶼岩冲釣漁中之梅本氏父子。並船頭西口與太郎。一時因海中風浪大作致漂流失踪。至今七日。生死不明。消息傳出後。關心民事者無不扭憂。一方當事者之家。旋並大連水上警署等。連日來極力搜查。終無獲得索線。距知該等遭難者。自隨風浪漂流失踪後在海中生活七日間。思飲無水。思食無飯。但受盡飢寒之苦。並無因此而死。一行遭難者三名。於昨上午竟乘該小汽船自旅順上路。消息傳出後為傳遐邇。無不談七日絕食不死謂可奇事矣。

拓省計畫課長 來普講演

【普蘭店通信】本月四日午前十一時有拓務省計畫課長森東氏來普為在滿機構改革案之研究。在警察署講堂開會。除該氏講演該案之經過後。並嚴重聽取本地之意見以為參考至午後三時始散會云。

普公運會 誌盛

【普蘭店通信】普蘭店公學堂長植田氏。處事認眞。教育熱心。近年來。本地教育發達。皆植田堂長之力也。今於本月一日。乘該校創立二十九週年紀念日。舉行大運動會。並為獎勵管內普通學堂兒童之体育計。特參加接力一項。共加入三十四校。最後錦標為石河驛會第二分教場。以二分八秒六之速力所得。打破本地向來之記錄。如此獎勵。每年向上將來管內体育之發展。可操左券也。

石河驛窰業廠長 熱心教育

【普蘭店通信】惠東窰業工廠長馬子　君。老成練達。乃工業界之錚錚者。其應人接物和藹溫厚。頗有長者。風聞此次石河驛學生擬開秋季運動會。由該廠長提倡與宏達窰經理呂希賢君。及東昇窰總理張欽望君。共捐助現洋二百四十元。如此義舉。實屬罕覯。會期定於月之七日並聞三工廠共八百餘人。皆出廠參加運動。想屆時必有一番之盛況也。

設救生山廣救百鳥 慈善在人良非淺鮮

【旅順通信】同善社於本年九月中旬。成立買鳥放生會以來。對於收禽鳥不遺餘力。恐因旅順老鐵山方面。乃臨海岸故北方之白禽。每屆秋令。為避免北寒南遷。每年在旅老鐵山一帶。必息翅數日。再飛渡海。該埠村人而捕殺。每日網獲不下數萬之夥。其中以鵪鶉為大宗。遂於老鐵山覓妥人烟稀有之場所。呈請關東廳核許。作為救生山。該山之範圍內。撤佈數十石粮穀為餌。以誘鳥入、可免捕殺、而一般捕鳥者。不得擅入該山如遇風。則鳥順風後海。於是救生。慈善良非淺矣。現有奉天該善社長丁極長與王克洲兩善士來旅。協同旅順同善社。傅潤生。張業堂。劉韓五。林春亭等。熱心從事於放生。自救生山設。收效孚宏云。

郭氏為母堂 將舉行豎碑典禮

【旅順通信】市會議員郭建亭。幼年失怙。太夫人郭姜氏苦守孟母之志。堅着扶孤。本諸義方教子。已逾七十餘載。郭氏甚孝廉。乘承慈訓。孝行聞於閭里。且見義勇為。於數年前。曾被世界慈善會聯合總會。委為該會旅順分會會長。每於公益。無不仗義疎財、濟危扶弱亦其素志。本年十一月九日。（廢歷十月三日）乃郭太夫人誕辰之日。高齡八十有三。郭氏為報撫育之恩。本年將為母堂建豎節烈碑。以表孝思藉慰親心。茲定於誕辰日午前十時。舉行豎碑典禮室、郭氏交際甚廣。一般親友。為屆時往賀。現正籌備祝品大多為續豎流芳千古節烈碑、並匾額帳子等。聞至時各大商埠日滿官民紳士亦將參加盛典。郭氏誠恐臨時招待不周。日前於洪盛樓飯莊設宴。恭邀旅埠日滿各機關要人三十餘名。開懇談宴會。以資討論屆期辦理方法宴中有旅商會評議員張欽學君與郭氏各致宴辭、宮竹市會議員鑒辭。對於典禮事項討議就緒。賓主暢飲。盡歡而散云。

各會長為留任事本地 民警兩署員遞陳情書

【普蘭店通信】管內十八會長。及商務會長。鑑於關東廳自施政以來。已三十餘年。保護地方。振興產業。人民安居樂業。今閱各報刊載。民政署員。警察官吏。全体辭職。人民甚形不安。又兼普蘭店管內居關東州之北端。與復縣壤地相接。治安在在堪虞。誠恐一旦失去保障。難免發生匪患。為此聯名呈遞陳情書。懇請長官。將辭職之民警兩署官吏仍予留任。以維地方。而安人心。並聞擬選派代表親至關東廳陳情說。

各會長關心東鄰風災 委任本報普蘭店分社長匯欵

【普蘭店通信】天災流行。何國蔑有。救災恤鄰。義不容辭。況日滿兩國。脣齒輔車。相關最為重要。管內十八會長。及商務會長有見及此。遂乘公學堂運動會之日。在民務會開會討論募捐方法。各會長募集定於陽曆十一月末截止。最後各將捐欵匯於本報普蘭店分社長王硯田氏託其匯交本社。轉匯災區。以救生靈。實堪嘉尚其關心鄰邦之熱誠。云。

秋期新品到
意大利製 捷克製
價格 每項自二元起碼至三十元
大連市奥町 瑞康百貨店 電話長六四〇八番 六九五六番

活字 各號 豐富 丸ゴヂック
印刷製本帳簿 諸機械材料

斷裁庖丁器具 庫品豐富
大連市東鄉町四五 キタ一商店 電話二二七二〇番振替大連五七一八番

大連市浪速町電車停留所前 耳鼻科 小兒科專門 渡邊醫院 電五六六六番

接兌聲明
逕啓者今因長聚德生意東西無意前途情願將所有外存外欠以及鋪佃等完全歸與敝人接收經營為業對於所有存欠賬碼等項有敝人担負全責概與長聚德前東無涉特此聲明
大連西崗得勝街三〇番 長聚德 任化南啓

出兌聲明
逕啓者敝號今因東西無意前途兌卸一切手續情願將生意外存外欠鋪佃等々完全兌與任化南名下經營為業嗣後關於長聚德外存外欠所有賬碼概與敝人等毫無干涉特此聲明
大連西崗得勝街三〇番 主人 王兆璞 衆股東 仝啓

宏濟大舞臺
特約北平（成慶社）全體藝員
舊曆九月初一日晚戲自七点起至十一点止
宗子衡 劉玉田 錢少云 望兒樓
范富喜 小莊竹 李韞友 王雲翔 陶玉樹 王玉吉 王富光 陳長奎 于斌榮 謝春芳 李斌植 張錦山 張慶香 戴盛林 何昆 大蚅蜡廟
燕山居士 張文治 李長奎 董富申 李慶森 上天台
蔣少奎 邢君明 梁筱蘭 趙艷秋 李墨香 楊世珍 羅萬春 曹永芬 王法橋 周傑英 王盛如 李慶芳 王殿甲 金秀琴 李三星 小壽山 雙嬌奇緣
由拾玉鐲調情起至廟堂叩閣法門寺大審止

泰東日報廣告部 電話八〇九三

株式會社 大連機械製作所
本店 大連市台山町 電話 代表共通番號九一五一一 夜間及長距離九一五一三番
支店並分工場 奉天西塔大街三丁目 電話二〇三番
製品要目 鐵橋、鐵道、鐵桁、車輛、家屋、豆泊、容器、暖爐類 鐵道線路附屬品及信號裝置 汽鑵、汽機、內燃機、各種機械類設計製造据付 鐵、自鑄鋼鑄、並鐵鑄物、酸素水素瓦斯

大連浪速町 福隆百貨店
減價 八扣 倘有七天
長電話六〇九七
歡迎參觀比較

同昌百貨商店秋令臨時大賤賣
大連奥町五十二 電話四五〇二 二一六三二番

雙妹老牌茉莉霜

各大商店均有代售 廣生行啓
總發行所大連監部通 廣生行有限公司啓 長電話八一八一番
價目 四安每大瓶洋九毛正 大號每瓶大洋四毛八 二號三毛正 三號一毛八

嬰孩產後

解決兩大問題須得韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片爲之助力

俞少南醫生及其夫人公子玉照

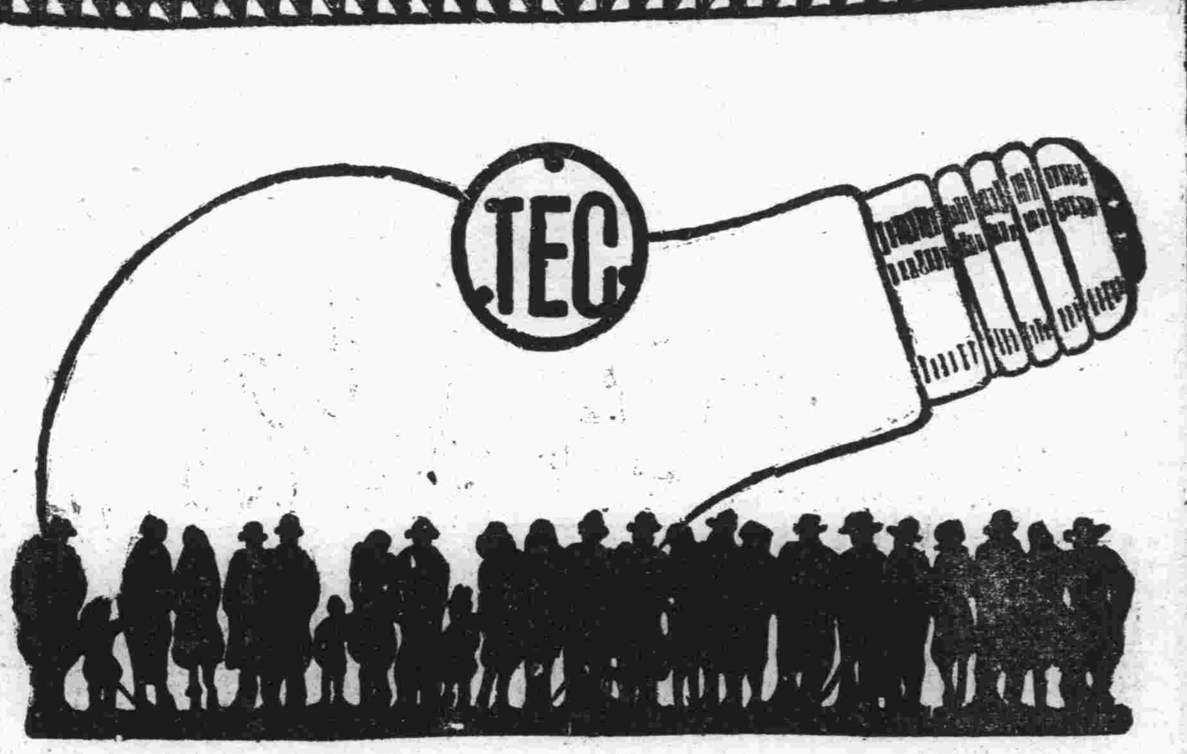
府上如得了添丁之喜尤其是弄璋之喜當然一家歡喜快樂但是常有兩個問題需要解決其一即爲產後母體如轉虛弱如何使之迅速復原其二則爲如何保障嬰孩之健康韋廉士醫生藥局世界馳名之兩大家庭良藥韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片正爲帮助人們應付此類問題而特製者也韋廉士醫生紅色補丸能迅速改良血質增加血液以强健神經系統增進消化機能故强壯身體效最神速實爲產婦恢復健康之恩物并統治一切由血虧而起之疾病嬰孩自已藥片性和味美質純效大專治嬰兒幼童之腸胃各疾兼能預防兒科各症誠最穩妥可靠而最神效之孩提健康保障也

以上所述已有無數証明最近河南開封名醫俞少南君亦有來書云「鄙人在汴行醫多年近因內人產後身體虛弱血氣虧損常患腰痛等症自服韋廉士醫生紅色補丸之後即見伊精神起色余乃囑其續服無何伊之各疾完全痊愈飲食倍增而精神復原矣又小兒患乳積投以嬰孩自已藥片乳積即除現已肥胖可愛矣」

韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片各大藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士藥生紅色補丸每瓶一元五角六瓶八元嬰孩自已藥片每瓶七角六瓶三元五角郵力俱不收取

謹防喉症胸病
用韋廉士醫生吸入止咳片

韋廉士吸入止咳片乃新式可以收吸氣體之藥片防治均宜用以防範喉胸疾病既有效又爽適而且裝璜精雅帶携便利當此冷暖無常氣候不時含用此片喉患可防亡無論在公共車中或戲院或街上或其他擁擠地方但含此片雖有病菌隨呼吸入氣管亦即滅不能致病達其味甘美其效神速當在口中鎔化之際此片即發出芬芳之氣體入鼻觀下咽喉氣管而宜於肺此氣到處病菌即滅氣管之膜衣炎消擾止諸患悉除矣是故韋廉士吸入止咳片務常備以應急需各藥房均有出售每瓶七角五分或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備每瓶七角五分郵費在內函購亦可定價



天威牌珍珠淡氣泡

敝社所新發明之珍珠淡電氣泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强決不眩目其放射之光線緩而和清而爽視之婉若珍珠故名之其外殼全面非常光滑故污垢積塵等決不妨碍而易於拂試無論何時可保其特殊潔淨之面目及於吾人衛生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充入瓦斯淡氣其放出光線惜賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力精得節省願此珍珠淡氣泡中外馳名爲各界所歡迎者即敝社爲附謝東省之主顧起見特大舉輸入以資貢獻伏祈各界

賜顧無責歡迎之至也

東京電氣株式會社

大連市連鎖商店街本町通角 電五二一五五

哈爾濱埠頭區地段街電四七七五

上海聯保水火險有限公司

逕啓者本公司自到連開辦以來猥以辦事通融賠償快捷謬蒙各界讚許是以營業日見發達惠顧之情至爲銘感往後自當益加勉勵力圖刷新保費特別克已辦事務求敏捷凡能可以利便保戶方面者無不妥爲改善以酬惠顧雅意謹攝數大特點分列如左

（一）資本雄厚信用卓著

（二）本公司自置房產已達三百萬元年租收入三十餘萬安全可靠

（三）保價克已

（四）倘有意外辦理額外通融

（五）賠償爽快

諸君光顧尙祈留意

大連代理店東鄉町廿番地電話四三九五

總公司香港分公司上海漢口廣州仰光石叻庇嚨哈爾濱國內外各地及南北滿均設有代理店

大連 上海聯保水火險有限公司謹啓

滘化適度免去肌膚粗糙

ミツワ石鹼

（三環牌子胰）

使新秋之肌膚成爲健康美色澤艷麗生氣煥然

ミツワ石鹼（三環牌子胰）之緩和作用洗落污垢誠整潔肌膚之要素也

尤其是化粧後之肌膚

免去粗糙且不存留胰渣成分請安心使用、其於洗後尙殘留胰渣成分者、足使皮膚受傷以致荒裂切須避免使用

在三環牌化學研究所力製品向土日夜盡其全篤研究之主要技術家諸氏

理學博士 小平勳氏

藥學士 河村正鑑氏

農學士 三雲次郎氏

工學博士 野中正夫氏

工學士

本舖 東京、兩國 丸見屋商店

耳鼻咽喉科專門

森本醫院

大連市大山通六十三番地

電話五三七〇番

院長 醫學博士 森本辨之助

橫濱正金銀行 大連支店

資本金 壹億圓（全額收足）

公積金 壹億貳千四百貳拾五萬圓

營業總目 諸存欵 放欵 折扣 內外匯兌 信用狀之發行其他一般銀行業務

大連市大山通二番地

電話 代表番號 三一六一番 宿直專用 六〇一五番

振替貯金番號 大連 貳貳〇〇番

本支店 橫濱（本店）東京、東京丸之內、名古屋、大阪、神戶、門司、長崎、青島、天津、北平、漢口、上海、香港、廣東、營口、奉天、新京、哈爾濱、新嘉坡、蘭貢、加爾各答、孟買、加拉知、馬尼拉、蘇拉巴雅（泗水）斯馬蘭、巴達比亞、西德尼、倫敦、巴

出張所 里、漢堡、柏林、亞歷山大、布哇、舊金山、羅斯安鐵香斯、西特里、紐育、里約鐵加內盧、